

Előfizetési árak:

Egész évre . 20 kor. — fill.
Félévre . . 10 > — >
Negyedévre . 5 > — >
Egy óra . . 1 > 70 >
Egyes szám ára 8 fillér

Kiadóhivatal:

Mária-utca 1. sz.
hol az előfizetések és a hirdetések elfogadtnak.

Szerkesztői iroda:

Mária-utca 1. sz.
első emelet,
hová a lap szellemi részét
illető minden közlemény in-
tézendő.

Kéziratot

vissza nem adunk.

PÉCSI FIGYELŐ

POLITIKAI NAPILAP.

Borunk a közös vámterületen.

Pécs, 1900. november 10.

A pécsi kereskedelmi és iparkamara hivatásának megfelelően ismételtén föl-emelte szavát a kormánynál borkereskedelmünk válságának orvoslása iránt s folyó hó 7-ről újból fölterjesztést intézett e tárgyban a kereskedelemügyi miniszterhez.

Mindezekben a fölterjesztésekben a borkereskedelem válságának főokául a bortörvény végrehajtása körül tett ok- és időszerűtlen intézkedéseket s az ezek alapján keletkezett hajsztát említi, ámbar kétségtelen, hogy annak a hajsztának a megindítására a bortörvénynek az a szemérmetlen semmibe vévése, a borpancsolásnak az a kiterjedt gyakorlata szolgált indító okul, a melyben borkereskedőink nagy része ludas volt s a melynek leplezésére, a bűnösöknek megbüntetés végett való kiszolgáltatására még a tisztességes kereskedők sem tettek semmit.

Kétségtelen, hogy a borkereskedők ellen indított hajsza mérhetetlen károkat okozott az egész kereskedelemnek, a melyet pedig egészében tisztességtelenné még annak legelkeseredettebb ellensége sem nevezhet, de ezt a szomorú eredményt nem az idézte elő, hogy a kormány a bortörvénynek minden irányban érvényt szerezni s annak áthágóit szigorú büntetés alá vonni akarta, hanem az, hogy a végrehajtási rendeletben statuált erőlyes rendelkezéseket annak végrehajtói nem azzal az intencióval vették fogamatba, hogy a törvény ellen vétők lakoljanak s a tisztességes cégek megvédessenek, hanem egyéb mellék-célok által vezéreltettek. Nagyon helyesen utal a pécsi kereskedelmi és iparkamara ennek igazolásul arra a körülményre, hogy a hivatalos hajsza kiindulási pontját képezett egy pécsi cég ellen mintegy két és fél évvel ezelőtt megindított eljárás még máig sincs befejezve.

De hát a rekriminációk most már nem sokat használnak; bűnösök vannak az üldözök és üldözöttek közt egyaránt, meddő dolog hát azon vitatkozni, hogy a borkereskedők visszaélései, vagy a törvény szigorú végrehajtásának leple alatt folyt hajsza képzeti-e elítélendő alapját a tényleg bekövetkezett kereskedelmi válságnak. Az most az aktuális kérdés, hogyan lehetne

ismét lábra állítani a tisztességes borkereskedelmet.

Erre az álláspontra helyezkedik a pécsi kereskedelmi és iparkamara legutóbbi föliratában is, a mikor bonckés alá veszi azokat az okokat, amelyek ennek még mindig utját állják és föltárja azokat a közgazdasági hátrányokat, a melyek ennek a sajnos állapotnak a nyomában járnak.

Eme vizsgálódásai közben arra a helyes következtetésre jut a kamara, hogy borkereskedelmünk rehabilitálásának, a tisztességes kereskedelem fellendülésének legfőbb akadályja abban a gazdasági viszonyban rejlik, amelyben Ausztriával állunk.

Az 1893. évi bortörvény mellett — így ír a kamara hivatkozott fölterjesztésében — ha Ausztriában is hasonló törvény általa érvényben s ha törvényünk tapintatosan és céltudatosan hajtatnék végre, a tisztességes kereskedelem fennállhatna. Hazai bortermelésünk és borkereskedelmünk jelenlegi válságos helyzetének okát a bortörvény végrehajtási rendelete némely képtelen rendelkezésén s az eljárásbeli túlhajtásokon kívül mint kezdettől fogva, úgy ma is, az e tekintetben *Ausztriával fennálló viszonyunkban* látjuk. A borhajsza kétségtelenül nagyon megbénította kereskedelmünket; sok existenciát tett tönkre; szenvedett alatta bűnös és ártatlan egyaránt, nagy nemzeti vagyont semmisített meg. Ámde tekintve, hogy mindenféle mesterséges bornak leghatékonyabb üldözője a természetes bor, ennek termelése pedig hazánkban évről-évre örvendetes mérvben fokozódik: fennáll még a remény, hogy „annyi balszerencse közt, oly sok vizsaly után” egyelőre legalább a belfogyasztást ismét visszahódíthatjuk, ha a magas kormány mindenekelőtt a visszahodítás útjában álló legnagyobb akadálynak: *az osztrák u. n. tömegborok korlátlan beözönlésének azonnal gátat vet*, avagy a versenyben egyenlő létesítésére hat.

Igy a kereskedelmi és iparkamara, de lehet-e remény arra, hogy ez a teljesen helyes és egyedül célravezető kívánalma teljesüljön addig, míg a vám- és kereskedelmi szövetség Ausztriával a jelen alakjában fennáll, míg a külön vámterület berendezésével nem csak kereskedelmi, de termelési viszonyainkat is a magunk érdeke szerint nem szabályozhatjuk.

Mert ugyan hogyan lehetne reményelnünk, hogy a magyar kormány kieszközölhesse az osztrák kormánytól, miszerint a borok előállítására és forgalomba hozatalára nézve Ausztriában is ugyanazok a törvényes rendelkezések lépjenek életbe, a melyek nálunk érvényben vannak, amikor maga a kamara azt kénytelen konstatálni fölterjesztésében, hogy a magyar kormánynak ez irányban már 1897-ben megígért akciója hajótörést szenvedett az osztrák kormány ellenállásán, sőt a nem éppen barátságos indulatu szomszédok számítókárörömmel nézték, hogyan teszik tönkre Magyarországon a borkereskedelmet s ezzel hogyan készítik elő a talajt az osztrák borkereskedelem számára, a mely immár 9—12 kros osztrák lórével árasztja el a hazai fogyasztó piacot.

Igaz, hogy a mi bortörvényünk 16. §-a szerint a mi törvényünk határozmányai a magyar korona területén forgalomba hozott külföldi borokra is alkalmazandók, de hát azt is konstatálja a kamara, hogy ennek a rendelkezésnek semmi fogamatja nem lett, mert az Ausztriából behozott lórére a mi borkereskedelmünkön bőségesen kipróbált hivatalos eljárás nem alkalmaztatik.

Nos hát, ha kormányunk nem meri alkalmazni a megtorló rendszabályokat az osztrák borokra akkor, amikor erre neki a törvény határozottan jogot ad, hogyan várjuk tőle azt, hogy „az osztrák u. n. tömegborok korlátlan beözönlésének azonnal gátat vessen,” mikor ez a vámterület egysége és közössége mellett nem is áll módjában.

Magyarországnak, mint kiváló bortermelő országnak nem állhat érdekében, hogy szabad folyást engedjen a mesterséges módon való borszaporításnak s ezzel a költséges kulturával termelt természetes bornak fojtogató konkurrenciát teremtsen. Mert az sem áll ám föltétlenül, hogy a mesterséges bornak mindig leghatékonyabb üldözője a természetes bor, mivel a természetes bornak is van a szegényebb fogyasztó közönség körében egy nagyon veszedelmes üldözője s ez az olcsó lóré, melyet természetes bor gyanánt állítanak eléje olyan áron, a melylyel a termelő a mostani költséges bortermelés mellett semmiképen nem versenyezhet.

A BÉKA!

A BÉKA boltos tisztelettel értesíti a t. hölgyközönséget, hogy raktáron vannak szép, újdivatu női ruhaszövetek, flanellek, selymek, zephir és barchetek, továbbá vászon, kanavász és chiffonok.

Ágyterítők, függönyök, szőnyegek, selyem- és caschmir-paplanok és menyaszsonyi kelengye. — Mójában áll tehát mindenkinek az őszi és téli saisonra szükségletét kevés pénzért a BÉKA-nál fedezni. **Irgalmasok-utca 10. Saját házában.**

— Nagy raktár valódi angol férfi-szövetekben a legújabb és legjobb minőségben. —

De hát addig a mesterséges borsza-
porításnak hatékonyan útját nem állhatjuk,
míg szabad forgalmat biztosító vámközös-
ségben élünk egy olyan állammal, amely-
nek területén ez a mesterséges szaporítás
tiltva nincsen, sőt éppen az az érdeke,
hogy minél jobban üldözzük mi ezt a sza-
porítást, annál kevésbé legyen hajlandó ő
azt tilalmazni.

Nem a közösségből folyó viszonyosság
biztosítását kell tehát kérnünk, mert ennek
foganatja az ellentétes érdekeknél fogva
ugy sem lehet, hanem a közös gazdál-
kodás megszüntetését kell követelnünk,
hogy hatályt szerezhessünk legalább ide-
haza azoknak az intézkedéseinknek, a me-
lyeket a saját jól fölfogott érdekeink pa-
rancsolnak.

Hirek.

Pécs, 1900. november 10.

A cigány és a malac.

(Falusi történet.)

Egyik közeli községben nagy napra vir-
radtak tegnap Böde Gábor uram házában. Már
korán reggel talpon volt az egész háznép s a
katlanban égett a tűz, a mi nyilvánvaló jele
volt annak, hogy valami szokatlan dolog fog
történni a kicsiny lakásban. És hogy ne csür-
jük-csavarjuk a dolgot, mindjárt meg is mond-
hatjuk, hogy disznótorra készültek a háznál.

Még homályos szürkület feküdt meg a
falut, mikor Böde uram kihajtotta az áldo-
zatnak szánt malacot a kertek közé s egy
hatalmas késszurással kioltotta annak életét.
Aztán szépen kinyújtózta a kövér manga-
licát, haza ment lakására, hogy szalmát szál-
litson a perzseléshez s apró gyermekeit is ki-
vigye, hadd gyönyörködjenek a szalma lobogó
lángjában. A mig azonban oda járt, igen kel-
lemetlen dolog történt.

A kinyújtózott malac ugyanis nyom-
talanul eltűnt.

Böde uram majdnem hanyatt vágódott
ijedtében s szaladott jobbra is, balra is, hogy
a megölt malacnak nyomára akadjon, de fáj-

dalom, nem találta sehol. A perzselés mulat-
ságától elesett gyermekek sirtak, az asszony
szomorkodott, s a disznótori segédkezéshez
összegyűlt asszonyok már már szétozslani akar-
tak, mikor a károsult ember benyitott a Miska
József cigány házába s végtelen elkeseredés-
sel tudakozódott az eltűnt malac után.

— Nem láttuk, galambom, bizony Isten
nem láttuk! — mondotta a vén cigányasz-
szony, a ki ott feküdt az ágyban s mintha
beteg volna, tördelte a kezét.

— Nem szaladott erre?

— Dehogyan saladt ki, bár saladt
volna!

Ebben a pillanatban a rozzant ágy na-
gyot recscent, egyik deszkája eltört s a
szalmazsák alól szépen előgurult a kövér mon-
golica, azon véresen, ahogy eltűnt.

Természetesen az egyik részen, Böde
uraméknál hallatlan nagy lett az öröm, mig
viszont a Miska cigány szörnyen elszomorod-
ott, mivel hogy az eset nyomban a hatóság
elé került, a hol azt mondotta:

— Hát kiem alásan, mikor láttam,
hogy a parast otthagya a megsurt malacot,
gondoltam, hogy megtrifálom, oszt' bevitem
magunkhoz. De tessék elhinni, csak trifa volt
azs egisz, ártatlan trifa!

A hatóság azonban nem hitte el a dol-
got s lecsukatta a kolbászra éhezett cigányt.

Napirend 1900. november hó 11-én és 12-én

Naptár: vasárnap, nov. 11. — Róm. kath.:
Márton. — Prot.: Márton. — Gör. kel.: (október 29.)
Anasztázia. — Zsidó: Marcheschvan 19. — Nap két 7
órák; nyugszik 4 óra 26 perckor. Hold két este 8
óra 15 perckor; nyugszik délelőtt 11 óra 33 perckor.
— Hétfő, nov. 12. Róm. kath.: Emilia. — Prot.:
— Görög-kel.: (okt. 30.) Zenóbia. — Zsidó: (Mar-
chesvan 20.) — Nap két 7 óra 2 perckor; nyugszik
4 óra 25 perckor. — Hold két este 9 óra 45 perckor;
nyugszik délelőtt 12 óra 25 perckor.

Időjelzés: a központi meteorológiai intézet jelzése
szerint: hőszűrés várható, nyugaton csapadékkal.

Térzene vasárnap d. e. fél 12-től fél 1-ig a
Széchenyi-téren.

Közrendészeti bizottság ülése hétfőn d. u.
3 órák a városházán

Színház: vasárnap d. u. »Ördög mátkája«.
este »Newyork szépe«; hétfőn »Peleskei notárius.«

— (Karácsonyi iparkiallítás.)

E napokban tartott ülést a december hó má-
sodik felében megtartandó karácsonyi ipar-

kiállítás végrehajtó-bizottsága s ez alkalommal
több irányban történt oly intézkedés, mely
az egész ügyet nagy lépéssel hozta közelebb
a megvalósuláshoz. E hó 1-ével járt le tudva-
levőleg a részvételben való jelentkezésre a
határidő. Örömmel konstatálhatjuk, miszerint
iparosaink körében oly élénk érdeklődés nyil-
vánult, mely a szép sikert máris biztosítja.
De miután több oly akadályozó körülmény
merült föl, mely az ipartestület tagjai közül
többeket az eddigi jelentkezésben meggátolt:
a végrehajtó-bizottság, engedve a több oldal-
ról megnyilatkozó óhajnak, elhatározta, hogy
a kiállításon való résztvevés végett a bejelen-
tési határidőt f. hó végeig meghosszabbítja,
hogy ily módon senki se legyen elzárva a
résztvevés elől. A kiállítás a jótékony nőegye-
sület helyiségében fog megtartatni. Már az
eddigi jelentkezésekből is kitűnik, hogy a ki-
állítás igen érdekes és változatos lesz. — A
Zsolnay-gyár nagy előzékenységgel támogatja
ezen kezdeményezést, egész gyűjteményt állít
ki a szebbnél-szebb gyártmányokból, melyek
a nyáron Párisban oly nagy köztetszésben
részesültek. A pécsi »Aurora« magyar ipar-
művészeti intézet szintén bemutatja a készit-
ményeit, melyekkel már eddig is eredményes
működésről tanuskodnak. A nőegylet hölgyei
különböző kézimunkákat ajándékoznak az egy-
let céljai javára s ezeket a kiállításon bemu-
tatják s elárusítják. Könyvnyomdásaink egyike
kézi nyomdát állít fel a tárlaton, hol alkalmi
nyomtatványok fognak a közönség előtt ké-
szítettetni. A párisi világkiállításon tapasztalt
eljárás szerint egyik legelső sörgyárosunk kis
vendéglőt rendez be, hogy a látogató közön-
ség kívánságai ez irányban is kielégítést nyer-
jenek. Ezekből is látható, hogy a jövő havi
kiállítás ügye a legbiztosabban fejlődik s meg-
valósulnak majd mindazon remények, miket
hozzáfűznek.

— (Jelentés a vizről.) A Tettye mai
vizállásáról a főmérnöki hivatal a következőket

A „Pécsi Figyelő“ tárcája.

Novemberi dalok.

I.

Sárga levél hull lépteink nyomába',
A merre járunk, édes angyalom!
Óh milyen jó, hogy szép szemed sugára
Fényt hint előmbe pusztá utamon!
Óh milyen jó, hogy mellettem haladva
Vállamra hajtod fürtös kis fejed
És hogy mosoly száll piciny ajakadra,
Hogy jársz velem a hervadás felett!

Két szép szemed, hogy rám veted sugárát,
A ragyogó nap nékem, édesem!
S a mikor látom ajkad mosolygását,
Lelkemben a forró nyárt érzem!
Karod karomban és boldogan járva
Az ősz szelétől pusztá tájakon,
Bizton remélem, szívem ifjusága
Hogy visszatér sebes, gyors szárnyakon.

II.

Novemberi estén vadgesztenyefáknak

Járjuk sorait . . .

A hol ülni szoktunk enyhe, nyári estén,

Itt van a pad, itt.

S bár a hegyekről le hideg szél sikongat,

A mi utunk mégis csak hozzá vezet

S nem hagyjuk el árván mi régi padunkat

S kezembe csusztatod puha kis kezéd!

S egymás mellé ülve, alig is érezzük

Az est hidegét.

Tudjuk az okát is: mert a mi szívünkbe

Most is lánggal ég

Melegítő tüze igaz szerelemnek.

És a hogy kezemben tartom a kezéd,

Köröttünk bár sárga levelek peregnék,

Lelkünkben tavasz van s üde kikelet!

Honthy István.

Heti krónika.

— A »Pécsi Figyelő« eredeti tárcája. —

Még egyszer és utoljára megerőltette ma-
gát e héten az ősz. Bár novemberben járunk,

mégis meg akarta mutatni, hogy van még
ereje; még ki tudja csalni a napsugarakat a
felhők alól, még derűt tud varázsolni erre a
vén földre, mely lassan-lassan téli álmába
szendereg át. E héten mintha újra ősz lett
volna; ősz, az ő méla verőfényével, a mely
ha nem melegít bár, de nem is dideregtet meg,
hanem olyan jóleső frisseséget, olyan enyhe
érzést lop bele a levegőbe, mely szinte visz-
szavarázsol bennünket a télelő helyett a nyár-
utóba. De persze, ez utolsó erőlködése volt a
haldokló ősznek; maguk az emberek se hit-
tek már neki és bizony nem tették nyugalomba
az elővett télikabátokat. S jól is volt ez így.
Hiszen ugyis tele van a levegő járványokkal;
hol egy kis vörheny, hol egy kis tifusz fordul
elő, hát ajánlatos védekezni az esetleges meg-
hülések ellen ebben a csalfa, utolsó erejét
kiadó őszi időben.

Az ősz végét, a téli szezon kezdetét je-
lenti különben, hogy Alagon véget értek a
lőversenyek. Ezt jelenti az is, hogy már meg-
volt az idén az első táncestély: a nyomdás-
szoké s ime a másik is eljőve már: a jogás-
szoké. És megerőltette a névnapok, a disznó-

Őszi és téli női kabátok, gallérok, gyermek-felöltők,
ruhakelmék, selymek, flanellek, pargetek,
vásznak, siffonok, paplanok, szőnyegek, függönyök, ágy- és asztalterítők
legolcsóbban szerezhetők be **KIS ZSIGMOND-nál Pécsett, Széchenyi-tér,**
Pécsi Takarékpénztár palotájában.

jelent: Folyó hó 10-én reggel 6 órakor a tettyei víztartóban 1000, az ellentartóban 900 köbm. volt a víz; hozzáfolyás 24 óra alatt 900 köbméternek találtott.

— **(Halálosítás.)** Özv. *Dániel* Jánosné szül. *Baumann* Mária, életének 78-ik évében, tegnap meghalt. Temetése holnap (vasárnap) délután 3 órakor lesz a Mária-utca 16. számú házból a budaikülvárosi temetőbe. Lelkiüdvéért az engesztelő misét hétfőn reggel 9 órakor tartják a belvárosi plébániatemplomban.

— **(Képviselői beszámoló.)** *Jagics* József, a mohácsi kerület országgyűlési képviselője, folyó hó 18-án (vasárnap) tartja beszámoló beszédét Mohácson, azután pedig a kerület többi községeiben.

— **(Nyilvános nyugtázás)** a pécsi könyvnyomdászok által folyó hó 4-én a Vigadóban tartott táncestély jövedelméről. Beléptidijakból befolyt 226 kor. 20 fill. Felülfizetésekből 53 kor. 60 fill. Az »Éjféle Ujság« alkalmi lap hirdetéséből 30 kor. 20 fill. Összes bevétel 310 kor. Kiadás 198 kor. 56 fill. *Tisza maradvány 114 kor. 44 fill.* Felülfizettek: *Részvénynyomda, Weindorfer János* 10—10 kor., *dr. Szeredy József* kanonok, *Wessely Antal* 4—4 kor., *Grünfeld Mór* 3 kor., *Dollinger András* 2 kor. 80 fill., *Majorovits János, Miskrits Imre, Kümmelberg Mihály, Szabó Sándor, Lenkei Lajos, Hanuy Ferenc* dr. 2—2 kor., *Kálmán* 1 kor. 20 fill., *Hoffer Ferenc* 1 kor., *K. I., E. J., Dobszay János, Wolf Jenő, N. N.* 80—80 fill., *Schler Antalné* 60 fill., *Engel Albert, N. N.* 40—40 fill., *N. N.* 20 fill. A szíves felülfizetőknek ezuton is köszönetet mond a rendezőség. Végül lelkiismeretes kötelességünknek tartjuk hálás köszönetet mondani a *Részvénynyomda* tek. Igazgatóságának, ki a meghívóért, ugy *Madarász Béla* nyomdatulajdonos urnak, ki a belépőjegyek, alkalmi ujságért, nemkülönben *Taizs József* nyomdatulajdonos urnak, ki a táncrendekért semmit sem számítva, azt felülfizetesként multságunk javára adományozták, tekintélyes kis összeggel gyarapítva ezáltal könyvtárunk alapját. Pé-

csett, 1900. nov. 10-én. *A vigalmi-bizottság elnöksége.*

— **(Elmebeteg.)** A petrezselyemutcai 51. szám alatt lakó *Landmann* Benjamin házaló ötvenéves felesége, született *Klein* Zseni, tegnap este oly különösen viselkedett, tört-zuzott mindent, hogy a rendőrségtől *Ludvig* Ferenc tisztiorvost hívták ki, hogy vizsgálja meg elmeállapotát. Az orvos elmebajt konstatált az asszonynál, ki közveszélyes örületbe esett s ezért elrendelték a városi köz-kórházba szállítását. — Egy hajdanjobb napokat élt, volt megyei irnokot is be kellett vinni a köz-kórházba. A szegény ember régebb idő óta szenved elmezavarban s mániája, hogy őt megcsalják és a rá váró nagy örökségből ki akarják semmizni. Mivel ma erősebben tört ki rajta a baj, őt is bevitték a kórházba. — A harmadik elmebeteg, kit ma a városi köz-kórházba kellett beszállítani, *Kecskan Pál*, hatvan hat éves napszámos, ki a Cindery-utca 8-ik sz. alatt lakik. *Kecskan Pálon* szintén az örültség jelei mutatkoztak ma reggel s a kerületi orvos megvizsgálván, közveszélyes örültnek találta s ezért kórházba szállítását kellett elrendelni.

— **(Hussártisztek parforce-vadászata.)** A pécsi m. kir. 8-ik honvédhuszárezred tisztikara ma délelőtt Kis Kozár község nyugati határában parforce-vadászatot tartott, melyet *Eckensberger György* ezredes vezetett.

— **(Új alügyész.)** *Vörös Endre* pécsi királyi járásbírósi albiró, a pécsi királyi ügyészséghez alügyésszé kinevezetett.

— **(Adományok a népkönyvháza.)** A jótékony nőegylet népkönyvháza adakoztak: *Gross Antal*, úszóghí földbirtokos 60 koronát, burgonyát és babot; *Scautter* Gusztávné urnő öt zsák burgonyát és *Simonffy Jánosné* urnő száz tej kápcszát.

— **(Járványok a vidéken.)** Amint egymásba olvadnak szinte az évszakok, az ember valóban nem tudja, hogy mely időszakot mondja közegészségügy szempontjából — kedvezőbb vagy kedvezőtlenebbek. A tavasz hűs, hirtelen váltakozó időjárása épp oly al-

kalmás a járványos betegségek okozására, mint akár az ősz a maga esős, vagy a tél az ő zord, fagyos napjaival. A nyár volna még idő dolgában a legjobb, ha gyakran óriási melege nem okozna hevenyfertőző kórokat. Most néhány nap óta, már újra kezdenek szárnyra kapni a járványos betegségekről szóló hírek. Így, amint értesülünk, Bosta községben a vörheny, Hajmás-pusztán pedig a kanyaró lépett fel járványosan. A járványok meggátlására mindkét helyen megtették a szükséges intézkedéseket.

— **(Elfogott betörő.)** A napokban megirtuk, hogy *Varga István*, *Szepessy-utcai* lakósnak pincéjébe egy ismeretlen tettes betört s onnan különféle tárgyakat ellopva, megszökött. Rendőrségünk tegnap este elfogta a betörőt *Singer Frigyes*, pécsi illetőségű, állandó hely és munkanélküli egyén személyében, kit most át fognak adni a királyi ügyészségnek.

— **(Az erdő titka.)** Régi dolog már, hogy a mint a leánysziveknek megvannak a maguk titkai, épp ugy megvan a maga titka az erdőnek is, legalább amióta tán *Guttenberg* feltalálta a nyomtatás művészetét, azóta gyakrabban látni az ujságokban »az erdő titka« című híreket. Nos, hát a szóban forgó erdő titka *Hercegszöllös* közelében termett, hol az ottani erdős részben a napokban egy lepedőt találtak, melybe különféle ruhaneműek voltak csomagolva. Hogy miként került az a csomag az erdőbe s hogy kié volt, az addig az erdő titka marad, míg ki nem fűrkészi a megindított nyomozás.

— **(Névmagyarosítás.)** *Kiskoru Fránis* István pécsi illetőségű ugyanitteni lakos vezetéknevének »Fenyő«-re kért átváltoztatása, belügyminiszteri rendelettel, megengedett.

— **(Gyujtogatás.)** Nagy-Harsány községben a minap éjjel kigyuladt *Püspöki* István ottani lakos szalmakazalja. A kazal le is égett s mint az eddigi nyomozás kiderítette, a tűz gyujtogatás folytán keletkezett. A károsultnak ugyanis boszut esküdött egyik elbocsájtott

torok és a zsurok évadja; eljött a theaestélyek hajnalhasadása s a jótékony nemsokára mindenféle multságokon nyilatkozik meg. — Elmult már az *Imrék* napja is és közeledik az *Erzsébetek*, meg a *Katalinok* ünnepe s vele a *Katalin-bálok* ideje is. Szóval a tél, hiába is áztatjuk magunkat, itt van már a küszöbön. Kopogtat, de nem várja, hogy azt mondjuk: »szabad«, belép ő anélkül is.

A városnál e héten rendkívüli közgyűlést tartottak. S ismét megtörtént az a már nem rendkívüli eset, hogy leszavazták a nemes Tanácsot.

Hiába, nem kedvez a szerencse a toronyalattiaknak. Olyan a sorsuk, akárcsak a néppárt a székelyek között. Hiába akar ott a néppárt hódítani, a derék székelyek leszavazák őket s még csak szóhoz sem engedik jutni sohasem. Hja, nem fajult el még a székely vér; minden kis cseppje drága gyöngyöt ér!

Hanem nem fajul el még a magyar lovagiasság sem. Lovagias nemzet vagyunk, kik a nőekkel szemben mindig megadjuk a köteles tiszteletet. És még inkább akkor, ha leendő királyunk nejeről van szó. Lám, a trónörökös

házasságáról szóló törvényjavaslat ellen addig küzdött a tisztelt Házban ellenzékünk, míg végre kedvező szél kezdett fújni és *Szell Kálmán* beadta a derekát, mondván, hogy a trónöröklésre a javaslat semmi befolyással sem lesz. Vagyis trónörökösünk ha király lesz és királyi neje fiával örvezeteti meg, ez a fiu fog lenni a magyar trón leendő örököse.

A tisztelt Házban más nem is történt e héten. A Házon kívül a bosnyák vasutak miatt folyt nagy küzdelem s mondják, hogy a bosnyák vasut majdnem elgázolta a kereskedelmi miniszter miniszterségét. *Node Hegedüs Sándor* győzedelmesen került ki a küzdelemből; akárcsak *Mac-Kinley* az elnök-választásból. És megbukott *Bryon* s az Egyesült államok elnöke megmaradt a régi s a fehér házból nem költöztetik ki *Mac-Kinley* urat és familiáját.

Őt újra elnökké tette polgártársai szavazata, egy másik köztársasági elnöknek pedig szobrot emelt e héten a hálás utókor. *Carnot* ez, a francia köztársaság elnöke, kit *Casario* meggyilkolt a minden hatalmasok ellen törő anarchia nevében.

Gyilkolui azonban nemcsak az anarchia,

hanem a lovagiasság nevében is szoktak. E héten is történt egy halálosvégű párbaj, melynek áldozata lett egy ember, ki pedig a kardot kitünően forgatta. Szegény *Menyhárt* Béla, annak idején *Janszky* miatt hiába vivott Pécsen párbajt, végre is pisztolypárbaj áldozata lett. — Ellenfele választván a tegyvernemet, természetesen nem választhatott vele, a híres vívóval szemben kardot. Választott tehát pisztolyt és ime, az az otromba golyó megölte a rettegett párbajhóst.

Egy másik vívómester históriája már kevésbé szomorú vala e héten. *Robelly* ő, a ki a vivás mestersége mellett a nőhódítás mesterségét is űzte és ugy látszik, szerencsésen, mert hőse lett egy páros szökésnek. A szökés előtt a fáma szerint a vívómester olyan miskulanciákat is elkövetett, a melyek miatt most a büntető bíróság is kíváncsi hollétére, de hát ő vigan dudál, mert vele szökött a budapesti színházak egyik híres szépsége: *Almásy* Lola. A szép színésznő, a kit nem annyira tehetsége, mint szépsége vitt a világot jelentő deszkákra s protezsált be a Vigszínházhoz, majd a Nemzeti Színházhoz, vala-

Minek keresed
Szerencsédet

Távol a vidékeken

Midőn a közelben

Csak kinyujtod kezéd

És már elérheted!

Osztálysorsjegyek huzása már e hó 15. és 16-án.

KAPHATÓK

Egész 12 kor. $\frac{1}{2}$ 6 kor.

$\frac{1}{4}$ 3 kor. $\frac{1}{8}$ 1.50.

Ullmann M. Károly

bank- és váltó-üzletében PÉCSETT.

cselédje s a gyanu arra van, hogy az gyujtotta fel boszúból a kazalt. Most a további vizsgálat van hivatva kideríteni, hogy ez a gyanu csakugyan alapos-e?!

— **(Sötét bűn.)** Csikós-Tóttösön sötét bűnt fedezett fel a hatóság, melynek részesei egy ottani leány, annak az anyja és egy kocsolai asszony. *Gulyás* Rozinak hívják a leányt, ki tilos szerelmi viszonya következményétől megszabadulandó, anyjával elment Kocsolára egy *Tóth* Ilona nevű javasasszonyhoz és attól jó pénzen valami kotyvasztékot vett, melyet megivott. Így követte el a sötét bűnt, mely azonban kiderült s a megölt magzatot is megtalálták az erdő szelén elásva. A lelketlen bűnösöket feljelentették a bíróságnak.

— **(Kifosztott pince.)** *Appel* Keresztély, csikós-tóttösi lakos pincéjébe a minap álkulcsal tolvajok hatoltak be s elemeltek a pincéből hatvan liter bort egy hordóban. A lopást a káros csak napok mulva vette észre, mikor feljelentette az esetet a hatóságnál, de még eddig nem tudtak az álkulcsos bortolvajok nyomára jöni.

— **(Az ördög bibliája.)** Szereti az ördög bibliáját forgatni *Gergeta* Ilia, mohácsi lakos. Annyira szenvedélyévé vált a kártyázás, hogy ha nincs pénze, hát lopásra is vetemedik. Legalább a napokban így tett s belopózván *Matkovics* Mihály lakásába, onnan egy szekrényből huszonhat koronát ellopott. A lopott pénzzel azután leült kártyázni; de az ebül szerzett vagyon ebül el is ment, mert utolsó fillérig elvesztette a lopott pénzt. Mire tette kiderült, már nem volt egy krajcárja sem s bűnbánólag ismerte be, hogy lopott s a lopott pénzt elkártyázta.

— **(Pályázat.)** A nagykanizsai királyi ügyészségnél alügyészi állás van üresedésben. Pályázati kérvények tizennégy nap alatt adandók be a pécsi kir. főügyészhez.

— **(Betörő cigányasszony.)** Vállalkozó szellemű két asszony *Kolompár* Erzs,

sellyei és *Kolompár* Mari, osztrói cigányasszony. A két asszony ugyanis a minap éjnek idején elment Bodára s ott *Bossoki* András molnár malmának a falát kiásva, onnan lisztet, buzát és egy csomó élelmiszert elloptak. Tettük azonban kitudódott s a betörő cigányasszonyok vakmerő vállalkozásukért most a bíróság előtt számolnak le.

— **(Szabálytalanságok egyes pénzügyigazgatóságoknál.)** A pénzügyminiszternek tudomására jutott, hogy egyes esetekben a pénzügyigazgató-helyettesek önmaguknak fizetési előlegeket utalványztak, külszolgáltatásra önmagukat küldték ki s a saját uti számláikat érvényesítették. Ámbár az érvényben levő utasítások annyira világosak és határozottak, hogy az említett szabálytalanságokat alig lehet menteni, jövőre való mihez tartás céljából mégis szükségesnek találta a miniszter annak kijelentését, hogy a pénzügyigazgató-helyetteseknek, midőn ebben a minőségben működnek, köteleességük szigorúan megtartani mindazokat a korlátokat, melyeket a fennálló szabályok pénzügyigazgatók működése elé szabnak.

— **(Új gyártelep Pécsen.)** Városunk ipari haladásának impozáns jele *Herceg Testvérek* ujonnan felépített és 450 munkás részére berendezett réz- és fémáru gyára, mely e hó 1-én kezdte meg működését. Amely fontosságú ipari és kereskedelmi szempontból ezen új gyártelep létezése városunkra nézve, ép oly mértékben emeli környékének és így városunk látképének díszét. Berendezése, mely a mai kor igényeinek és egészségügyi követelményeinek teljesen megfelel, látványosság-számba megy, s olyan méretű, hogy a legkisebbtől a legnagyobb vas- és ércáruig mindent elkészíthet tetszetős kivitelben. A gyárosok elvül tüzték ki a szolid, pontos és olcsó munkát, mely elv betartása biztosítja az új gyártelep felvirágzását, mit mi is őszintén óhajtunk.

— **(Megvert ember.)** *Nagy* József, zalatai lakos egyik este csendesen ballagott hazafelé, mikor két ember rátamad s az egyik botal, a másik fejszével felfegyverkezve, ugyan-

csak igyekezett bőrén folytonossági hiányokat okozni. A megtámadt ember több sebből vérezve, csak futás által tudott menekülni támadói elől, kik *Tóth* József és *Mikó* András nevű régi haragosai voltak. Természetesen feljelentette őket a bíróságnál s most folyik ellenük a vizsgálat.

— **(A város kórházi bizottsága)** ma délután 3 órakor a városháza közgyűlési termében ülést tartott *Majorossy* Imre polgármester elnöklete alatt. Az ülésen jelen voltak: *Erreth* Lajos dr., kórházi igazgató főorvos, *Oberhammer* Antal, helyettes gazdasági tanácsos, *Cirer* Elek dr., tiszti főorvos, *Deutsch* Kornél főszámvevő, *Rauch* János főmérnök, dr. *Kelemen* Mihály, *Ludwig* Ferenc dr., tiszti orvos, dr. *Schmidt* Antal, dr. *Bokor* Emil és dr. *Pick* Ignác, kórházi orvosok és *Guth* Béla, harmadaljegyző, mint jegyzőkönyvvezető. A bizottság első sorban a kórházi lisztszállítással foglalkozott s azzal továbbra is a pécsi *sértéshizláló részvénytársaság* gőzmalmát javasolta megbízni. A zsemlyeszállítással továbbra is *Morgenstern* Bélát javasolta a bizottság megbízni, a ki egy koronáért harmincnégy darab zsemlyét szállít, míg eddig egy forintért hatvanötöt szállított. *Horváth* Antal, ev. ref. segédlelkész kérelmére, hogy a kórházban végzett lelkészi funkciók teljesítése után díjazás állapíttassék meg részére, hosszabb vita után azt határozta a bizottság, hogy a teljesített funkciók, temetések stbihez mérten díjazást javasol adni a kérelmezőnek. Több számla-ügy elintézése után az ülés háromnegyednégy órakor véget ért.

— **(Tolvaj nővérek.)** *Gyulai* Mátyás, magyarhertelendi lakos házában a minap lényes nappal tolvajok jártak. Egyik szobába lopóztak be s elemeltek onnan egy csomó különféle ruhaneműt. A káros feljelentésére megindult nyomozás során azután csakhamar kiderült, hogy a lopást két nővér, *Deák* Mari és *Deák* Rozi, meződi lakosnők követték el, kiknél a lopott ruhaneműket meg is találták. A tolvaj nővéreket feljelentették a bíróságnak.

— **(Bizottsági ülés.)** A város regálebizottsága folyó hó tizennegyedikén (szer-

mikor régen, mikor még a *Petőfi* híros városában az apjának szabóműhelyében élt s nem is *Lolának*, hanem *Juliskának* hívták, vajjon gondolta volna-e, hogy valamikor ilyen história hősnőjévé lesz és vívómesterek szöknek meg vele a boldog és szabad Amerika felé!? Bizonyára nem. Akkor csak a református kollegium diákjai csodálták a szép *Almásy* *Juliskát* s talán ő maga nevette volna ki a legjobban azt, a ki olyat merészelt volna róla jósolni, hogy színésznő lesz és ilyen szerelmi históriába keveredik.

Hja, mert senki sem tudhatja, mi történik vele haláláig. Solon ur, a híres bölcs, rosszul mondta, hogy »senki sem boldog halála előtt«. Ez a szállóige nem olyan életbevágó, mint emez, a mi a sors játékára vonatkozik. Lám, *Papp* Béla, a földesur, most a börtönben várja, hogy felakaszszák s egy sors éri *Papes* Jánossal, a pásztói ruhafestővel, a ki *Cserebogár* *Jóska* meggyilkolása miatt jut az akasztófára. Faddon készülődik is már *Bali* *Mihály*, magyar királyi hóhér, hogy elmenjen Szatmárra, meg Egerbe s a hurkot szakértő jártassággal a nyaka köré kösse az uri gyilkosnak, meg a parasztnak. Egyiknél se tézsen

kívélt; a hurok mindkettőnél egyforma lesz: hogy kiszorítsa a szuszt a torkukból.

E héten megint működött az esküdt-bíróság Pécsen is. És az itteni esküdtseknek is megvan már a maga szenzációja; az esküdték felmentettek egy embert, a ki asszonyt ölt, a saját feleségét. Igen ám; de ez az asszony elhagyta hűtlenül az urát; kiforgatta minden javaiból és más emberhez szegődött szeretőül. »Őd meg!« szólt meg erre a megcsalt, kifosztott emberben az elkeseredés és meg is ölte a hűtlen asszonyt. És az esküdték felmentették mégis az asszonygyilkost; felmentették, mert hát jogos boszút állt s őt bár, de nem gyilkolt. Igaz ugyan, hogy megérdemelte volna talán az esküdték véleménye szerint is, hogy a börtönben üljön még bizonyos ideig, de hát azt az esküdték is tudják, hogy a kire ők kimondják a bűnt, arra a bíróság kérihetetlenül ráhuzza a paragrafust és bizony a ki gyilkolt, az nem menekül meg a tiz-tizenötévi fegyháztól.

Ime *Klein* *Ödön*, a pécsi szocialisták esze, nem bírta kikerülni sorsát. Reá már kimondták az esküdték a bűnt a főispán megsértése miatt s rá is szózt a bíróság

nosszu nyolchónapi fogházat kétrendbeli becsületsértésért. Pedig az esküdték ha felismerték volna a *Klein* *Ödön* tetteiben is azt az önvédelmet, azt a jogos felháborodást, a mit például az asszonygyilkosban, talán reá se mondták volna ki a bűnt. Pedig láthatták a szinpadri intrikust, a ki mindennek okozója volt, az egész dolog háttérében. Node *Klein* *Ödön* kibirt már egy évet az államfogházban; kibirt majd nyolc hónapot az ügyészségnél is és megtér haza s még nagyobb — martir lesz, mint a milyen volt.

A héten gyűléseztek a magyar honi evangelikusok. S még mindig gyűléseztek a magyar honi tanítók is a »tanbetyár« és az »üsd vissza« szállóigék miatt. Soha ilyen nem okozott még egy megnadrágot nebuló ügye sem. Hiába, a kis *Kozma* *Andor* az apja fia; a papája révén híressé lett már most, elemi kis diák korában. Jó Ég, mi lesz még ebből a gyerekből, mire megnől. Hová vezet az apja protekciója?! Hanem azután mit fog majd írni az akkori idők szocialista újságja ő róla, az apja fiáról?!... Azt tessék majd elolvasni!

Kővágó Órs.

Magyar kir. szabadalmazott OSZTÁLYSORSJÁTÉK.

A VII. sorsjáték első osztályának húzása 1900. november hó 15-én és 16-án történik. A játékterv a régi marad. **Betét $\frac{1}{2}$ = 12 kor.**
 $\frac{1}{2}$ = 6 kor. $\frac{1}{4}$ = 3 kor. $\frac{1}{8}$ = 1.75 kor. Huzási lajstrom és portóköltségeket nem számítok fel. Megrendeléseket postautalvánnyal kérek.

Teleki Zsigmond főárusító Pécsen.

Szólóvessző árjegyzéket kívánatra küldök.

dán) délután 3 órakor a városháza gazdasági tanácstermében ülést tart. Az ülésen folyó-ügyeket intéznek el.

— **(Pénztolvajlás)** Kaszás József, tamásii lakos, házába az ablakon át behatolt a minap valaki s ellopott egy szekrényből száz koronát. A nyomozás már annyit kiderített, hogy a lopást Halbak József, gyulajóváncsi illetőségű csavargó követte el, a ki azonban az elfogatás elől megszökött. Most keresik.

— **(A féltékenység következménye.)** Hogy a féltékenység sárgaszemű ördöge már mennyi bajnak s galibának volt az okozója, azt talán mondanunk sem kell. Hiszen kötetekre, nem, könyvtárakra menő műveket irtak már az emberi lélek eme érzéséről, mely a közelmúltban ismét beszéltetett magáról. Az egyik szomszédos községben történt, hogy Gyula János odavaló gazdálkodó, okkal-e vagy ok nélkül, féltékenykedett a feleségére. A napokban aztán Gyulané beállított a községi előjárósághoz azzal a panaszzal, hogy valaki szekrényéből husz korona készpénzt ellopott. A panasz folytán megindították a nyomozást s az arra a nem várt eredményre vezetett, hogy a pénzt az asszonynak tulajdon férje lopta el. Gyula János be is ismerte a dolgot s azzal védekezett, hogy féltékeny volt a feleségére s elkeseredésében berugni óhajtván, jobb forrás hiányában kénytelen volt a felesége pénzéhez nyulni. Az asszony természetesen megbocsájtott az urának s így aligha lesz a dolognak komolyabb folytatása.

— **(Vér nem válik vízzé.)** Nedelkovic Mladen, darázi lakos jól ismert egyén már a bíróságok előtt. — Legújabbán Sásin Márián sertését hajította el a legelőről; de rajtavesztett, mert elfogták s most e legújabb csinye miatt ismét a bírósággal gyülik meg a baja. —

— **(Az új bankjegyek.)** Az osztrák-magyar bank tegnap tartott igazgatósági ülésében igen élénk vita fejlődött ki az új bankjegyek kibocsátása körül. A vitára az az éles kritika szolgáltatott okot, melyet a nagyközönség az új huszkoronás bankjegyek felett gyakorolt. Ennek következtében a bank vezetősége azt az indítványt tette, hogy hirdessenek nyílt pályázatot az ujonnan kibocsátandó bankjegyek mintájának megrajzolására. Erről azonban a 10 és 50 koronás bankjegyeknél már szó sem lehet, mert ezek már készülnek és januárban már — valószínűleg — forgalomba is kerülnek. A pályázat csak az 500 és 1000 koronás bankjegyek mintájára vonatkozik, melyeket művészi formában óhajt a bank kibocsátani. Ezeknek a bankjegyeknek a kibocsátása ily módon rövid halasztást fog szenvedni.

— **(Szeptemberi házasságok.)** A m. kir. központi statisztikai hivatal »Havi Közleményeinek« legújabb füzetében szeptember havában a magyar birodalomban 8044 házasságot kötöttek, a mely számból Horvát-Szlavonországokra 855 házasság esik. Csupán a magyar anyaországban kötött 7189 házasságot véve szemügyre, első sorban konstata-

hatjuk, hogy a folyó év szeptembere kedvezőbb volt a házasságokra, mint a múlt év ugyane hónapja, a mely csak 6497 párt egyesített. A 7189 házasságkötésből aránylagosan a legnagyobb rész a Tisza-Maros szögére esik, a legkisebb a Dunántulra. A vármegyék közül aránylag Torontálmegyében kötöttek a legtöbb házasságot, a legkevesebbet Kis-Küküllőben. Városaink közül a házasságkötések számarányai tekintetében Pozsony az első, a hol 60 házasságot kötöttek, míg az utolsó helyet 15 házasságkötéssel Hódmező-Vasá hely foglalja el. Magyarországon szeptemberben 1080 vegyes házasságot kötöttek. A keresztény-zsidó házasságok száma 38, mely számból 15 esetben keresztén vőlegény vett el zsidóleányt, 23 esetben pedig keresztény leány lépett zsidó vőlegénnyel házasságra. Ezenkívül még előfordult egy házasságkötés zsidó vőlegény és felekezeten kívüli menyasszony közt. A Magyarországon kötött 1080 vegyes házasság 21 százalékában (531 esetben) jött létre megegyezés, még pedig 104 esetben az apa, 107 esetben az anya vallása javára. A legtöbb megegyezés, számszerint 144, a róm. kath. vallásnak kedvez; a református fél javára 50, az ágostaiéra 20, a görög katolikuséra 13, a görög keletiére 2, az unitáriuséra 1 megegyezés létesült. A 38 keresztény-zsidó házasság közül 10 esetben jött létre megegyezés, 9 esetben a keresztény, 1 esetben a zsidó fél vallásának javára.

— **(Külföldi utlevelek szeptember havában.)** A m. központi statisztikai hivatal kiadásában megjelenő »Statisztikai Havi Közlemények« legutóbbi füzetében közölt adatok szerint, szeptember hó folyamán a szoroson vett Magyarországon (Fiumével) 5425 utlevelet adtak ki. Ebből a belügyminiszter 5346, az ő felsége személye körüli miniszter 51, végül a fume és magyar-horvát tengerparti kir. kormányzó 28 darabot engedélyezett. A kiadott utlevelek tulajdonosainak összesen 1316 utitársuk volt. Legtöbb utlevél Brassó (546), Csik (381), Szeben (362), Zemplén (332), Sáros (258), Nagy-Küküllő (248), Máramaros (246), Abauj-Forna (194), Torontál (176), Alsó-Fehér (161), Fogaras (150), Ung (148), Bács-Bodrog (144), Szepes (131), és Háromszék (130) vármegyékbeli, továbbá Budapest székesfőváros (150), Ujvidék (60), Versec (43) és Pancsova (37) hat. jogu városbeli illetőségű egyének részére adatott ki. Az utlevelek legnagyobb része egész Európába (2019), Romániába (1704), Amerikába (1544) és Oroszországba (120) szólt. A Horvát-Szlavonországokban kiadott utlevelek száma 2509 volt, melyek legnagyobb része Bosznia-Hercegovinába, általában az európai államokba, Amerikába és Szerbiába szólt.

— **(Vérengrzó aggastyán.)** Különös szerelmi dráma játszódott le tegnap este Budapesten a Nagyfuvaros-utca 25. számú házában. Ott lakott Szigrist József, tolnamegyei születésű, 76 éves muzsikos, a ki, bár 76 év nyomja a vállait, heves szerelemre gyuladt háziasszonya, a 64 éves Ujvári Erzsébet iránt. Az asszony azonban nem viszonozta agg udvarlójára szerelmét, mert titokban egy másik lakójához, Bucsanszky Ödönhöz vonzódott. A szerelmes öreg ember, aki rendkívül féltékeny volt, tegnap bizonyosodott meg erről és elhatározta, hogy az asszonyt, vetélytársát és önmagát elpusztítja a föld színéről. Tegnap este nyolc óratájt revolverrel ment haza s elkezdett lövöldözni az asszonyra, szobatársára és

végül önmagára. Az asszonyt szerencsére nem találta, Bucsanszky azonban súlyosan megsebesült, míg önmagának csak a feje bőrért lyukasztotta át a golyó. A vérengrzó aggastyánt a rendőrség elfogta, míg boldogtalan aldozatát kórházba szállították.

— **(Sodrony-üveg.)** Amint Prerauból (Morvaország) írják f. évi szeptember 26-án ott mintegy 20 percig tartó, iszonyu jégeső dühöngött, mely alkalommal tyuktojás nagyságu jégdarabok is hullottak, pozdorjává törvén minden háztetőablakot. Egyedül a Weigel J. féle cs. és kir. udvari kocsigyár üvegtetőzete állta ki sértetlenül a rettenetes égi ostromot, mely üvegtetőzet a csehországi Elbonen melletti, neusattli üveg-gyárban készült, Siemens-féle sodronyüveggel volt fedve. Ez is mutatja, hogy mily ellentálló képességgel bír a törhetlen sodronyüveg, mely körülményre az érdeklődők figyelmét ez uton is felhívjuk.

— **(A kitartás.)** Az életben már sok, nagyon sok kísérlet eredményre vezetett, ha kellő kitartás támogatta a kísérletezést. A mindennapi életben a legtöbb vállalkozás többnyire azért nem sikerül, mert ha nem mutatkozik azonnal eredmény, a vállalkozóknak még akkor is kifogy a türelmük, ha azt látják, hogy csak a jövőben lesz meg a biztos siker. Így vagyunk az osztálysorsjátékkal is. Sok, nagyon sok a nyeremények száma; csak hogy mindenki egyszerre nem nyerhet főnyereményt, azonban, ha a kitartásra is sulyt helyezünk, akkor az eredmény nem fog elmaradni. Bátran állithatjuk, hogy a mi magyar osztálysorsjátékunk az egész világon a legjobbak közé tartozik. A huzások már november hó 15-én és 16-án kezdődnek és a sorsjegyek árai a következők: 1/8 sorsjegy 75 kr., 1/4 sorsjegy 1 frt. 50 kr., 1/2 sorsjegy 3 frt., 1/1 sorsjegy 6 frt. A sorsjegyvásárló közönségnek ajánlatos, hogy sorsjegyeit megbízható helyen vásárolja. A Török A. és Társa bankháza Budapest, Váci-körut 4/a mindama előnyöket biztosítja vevőinek, melyeket egy szolid, reális és megbízható cégtől eivárhathunk és így bátran és bizalommal vásárolja e különben is szerencséséről ismert sorsjegyeit.

— **„Becsüld a nőt,“** mondja a költő, mert az ő gondosságára van bizva a család testi és szellemi java. Épen, a hivatását egész odaadással követő férfi, nem godoskodhatik saját testének táplálékáról, amely asztalára jön. De a házi asszonynak is nehéz feladat mindig a helyest találni, felelőssége már a reggeli kávéval kezdődve. Bizonyos tehát, hogy közérdekben áll arra utalni, hogy a legkitünőbbnek, az egészségre legüdvösebbnek és kiválóan kellemes ízűnek elismert kávéitalaink a babkávéval félig Kathreiner-féle Kneipp malátakávéval való vegyülete bizonyult. Százegyszeres megfigyelés és tapasztalat ajánlja ezt a legjobb kávékeveréket, nevezetesen minden házi-asszonynak és anyának egy igazán valódi családikávé készítésére, a mely, a megkívánt kellemes gerjesztés mellett, bizonyos mennyiségű tápanyagot és erősítőt is szolgáltat. A Kathreiner-féle Kneipp malátakávé mindenütt kapható, valódi azonban csak az ismert eredeti csomagokban.

— **(Csak 4 koronáért)** 200.000 korona nyerhető. Különösen kedvező nyerési esélyeket nyújtanak az Ő tetsége által engedélyezett új államsorsjáték sorsjegyei, minthogy 18.122 sorsjegy 418.640 korona készpénzben kerül egyszerre sorsolásra és a főnyeremény 200.000 korona. — Állami fölügyelet és keze-ség. Minthogy e 4 koronás sorsjegyek előreláthatólag gyorsan elfognak, ajánlatos, hogy ily sorsjegyekre szóló megrendelések a Nem-

A Zrinyi-kávéházban

ma és minden este
HORVÁTH PALI ujonnan
szervezett népzene-kara

ZENEESTÉLYT

rendez. — Izlésesen berendezett **chambre particulaires.** — Hideg buffet. — Kitünő kávéházi italok. Jó és figyelmes kiszolgálás. — Egész éjjel nyitva. — A t. cz. közönség b. pártfogását kéri **BÜTTNER JÓZSEF**, kávé-s. Az összes kül és belföldi **lapok** állanak a t. közönség rendelkezésére; ugyszintén a **mészáros** és **hentések szaklapját** is megszereztem.

zeti Penzváltó Részvénytársaságnál (Budapest, Gizella-tér, Haas-palota) mielőbb, de legkésőbb 8 napon belül beküldessenek. — A nevezett intézetnél osztálysorsjegyek is kaphatók eredeti árakon és megjegyezzük, hogy ez egyuttal az ország legnagyobb osztálysorsjegyelárusító helye, mely a sorsjegy-vevőknek a legnagyobb előnyöket és biztonságot nyújtja.

— (Ráth Mór) könyvkereskedése Budapest, Haas palota, ajánlja mindazoknak kik Parisba, Londonba, a Continens többi nevezetesebb városaiba, fürdőibe, üdülő helyeire (Svájc stb.) készülnek, a mennyiben léteznek, magyar nyelvű, de különösen nagy választékban francia, angol, német vasuti utmutatókat, Baedeker, Merier és hasonló utazási kézikönyveket térképeket, helyi tervrajzokat stb. 1900. év kiadásokban, továbbá utazási olvasmányt minden nyelven, kis kézi szótárakat és beszélgetéseket, szóval mindazt, a mi a turistát tájékoztatja és

— (Fontos a háziasszonyoknak,) hogy olcsó áron minél jobb kiadóbb lisztet vásárolhassanak. A sokféle gyártmányú liszték között Resch Janos helybeli gőzmalomtulajdonos örleménye a legjobbak és legolcsóbbak közé tartozik, melyet a Pálya utca 32. sz. alatti házban mindig raktáron tart. Ugyanott kitűnő minőségű kenyér kapható.

— (Vásároljanak osztálysorsjegyet) Lukács Vilmos bankházában Budapest, V. Fürdő-utca 10, Egy egész 12 kor., egy fél 6 kor., egy negyed 3 kor., egy nyolcad 6 kor. 50 fillér.

A „Turul” cigaretta hüvely legfinomabb valamennyi gyártmány között, az egészségre nem ártalmas. Különlegessége, hogy a cigaretta egyszer meggyújtva, minden szívás nélkül is egyenletesen végig ég, teljesen szagtalan és tiszta anyagánál fogva az egészségre ártalmatlan.

100 darab 36 fillér.

Kapható minden tőzsdén és minden jobb kereskedésben.

Pécsett

Engel Lajos utóda

könyv és papirkereskedésében,
postán bérmentve küldve

2000 drb 7 korona
5000 „ 15 „

Művészet, irodalom.

Almanach 1901-re.*

Megvolt immár az irodalom szüretje is: kissé később, mint a hegyaljai, meg a badacsonyi, de bizvást mondhatjuk, hogy a mustja forróbb, a bora zamatosabb, mint eddig. Öröm

* Almanach az 1901. évre. Szerkeszti Mikszáth Kálmán. Egyetemes Regénytár. XVI. évfolyam IV—V. kötete. Singer és Wolfner kiadása. Ára díszkötésben 2 korona.

megkóstolni: az irodalombarát talál benne fajtákat, a mik megizlése után egyet csettint a nyelvvel. A legfinomabb próbákat most küldik szét a piacra: Az évenként pontosan megjelenő *Almanach* vignettájával. *Mikszáth Kálmán* a Singer és Wolfnerék *Almanachjának* szerkesztője, mesternek mutatta magát e próbák összeírásában Csupa zamat, tűz és törül metszett tartalom. Tizenyolc kitűnő író java munkáját válogatta egybe, sőt szedett hozzá új neveket is, melyek még nem szerepeltek az *Almanachban*. Ez a szép kötésű és vastag könyv csakugyan mértékét adja az ideai magyar elbeszélő irodalomnak. Csupa derék egyéniség mutatkozik be: vidám temperamentumok, majd hangulatbaringató poéták, fürge elbeszélők, könnyed causeurok, mélyen szántó, borongó, misztikus lelkek. Az *Almanach*, az irodalmi szüret e próbakóstolója, szín, zamat, erő és tűz szerint válogatta össze ezt a sok csemegét, a melyek hasonlítanak a jó magyar borfajtákhoz abban is, hogy hol vigasságra hangolnak, hol merengésre csalogatnak, hol megrezdítik érzelmeink hurjait, vigadunk rajtuk s el-elmezünk. Ebben is teljesen magyar ez a szép könyv: magyar talentum teremtette a mi földünk, a mi egünk, a mi kicsiny és nagy embereink örömeinek, bánatának hatása alatt. A főváros és a vidék levegőjéből vették ki mindazt a sok száz alakot, a kik itt az *Almanach* novelláiban szerepelnek. Sokoldalú, teljes világításban látjuk meg a magyar föld tájait és embereit. Gazdag gyűjtemény, a melyet, ha valamely külföldi nyelven jelenik vala meg, belső értékénél fogva menten lefordíttatnánk magyarra.

Ilyen válogatott és finom tartalommal jelent meg ez idén a jövő év legszebb időmutatója: az *Almanach*. Ez az életének immár tizennegyedik éve s e hosszú idő alatt szívesen várt pontos vendége ez a könyv minden magyar családnak, a mely a finom irodalmat élvezetnek tartja. A szerkezeténél nem csak kalendárium az *almanach*, nemesak a lepergő napok mutatója, hanem irodalommutató és irodalommérő is. Volt idő nálunk Magyarországon, a mikor hasonló évkönyvek voltak a mi litteraturánk egyetlen mentsvárai. Azóta gazdag s erős lett a magyar irodalom. Most az *almanach* nem menedékhely többé, hanem a legnagyobb írótehetségeinknek nehezen megközelíthető szalonja. Latni való, hogy a *Mikszáth Kálmán Almanachja* ma még jelentősebb, mint az egykor híres és történeti nevezetességű *almanachok*. Akkor ez évkönyvekben egy gyermekkorát élő irodalom gyűjtötte egybe szárnypróbálgatásait, most kiforrt s nagyra fejlődött kitűnő szerzők adnak benne egymásnak találkat.

Mikszáth Kálmán régi szokásához hiven ezidén iselmés bevezetést írt tizenhét író-társának munkái elé, a melyben zamatos régi nyelven szólaltatja meg Anonymust, hogy azután a mai magyar ember eszejárásával megadja rá a választ.

○ Az aranykakas. Blumenthal és Kadelburg kitűnő énekes vigjátékát tegnap este újra hallottuk. Ujra volt szerencsénk özv. *Tiszay Dezső*né pompás Szikra Julisához, mely szerepe igazgatónőknek telve van bájjal, kedvességgel és vidámsággal. *Tiszay*nét beléptekor taps fogadta s ő volt az előadás lelke élénk, gyönyörködtető játékaival. Dalait

csengő, erőteljes hangon, szívéhez szólóan énekelte s meg is kellett ujránia. *Németh János* volt *Dachsmayer* s a boldogult *Tiszay Dezső* tavalyi kabinetalakítása miatt bizony nehez feladatra vállalkozott. De szerencsés kézzel, sok tekintetben eredeti humorral oldotta meg feladatát s *Dachsmayerjét* csak dicsérnünk lehet. *Füredy Gusztáv* volt *Fürge Tóni*; bizony több fürgeség nem ártott volna játéknak, bár azért teljesen elfogadható alakítást nyújtott. *Rajs Ödön* adta *Gyárfás* ügyvédet igen jól s méltó partnere volt *Kende Paula*. *Delli Lajos*, mint a fiatal *Müller Ottó* és *Komlóssy Ilona*, mint a selypítő *Klárka*, méltó részt vettek ki az előadás sikeréből. *Vágó Bélánál* nélkülöztük a szív melegségét az öreg professzor szerepében. *Szirmay Olga* nagyon is jól volt öltözve a koldus unokahuga kis szerepében; a koldust *Nagy Dezső* adta igen jól. *Nádasyné* a borfiu szerepében fess volt és nagyon ügyesen játszott. A rendezés is jó volt s az előadás mindenben összehangzó, igen élvezetes volt. Taps és kihívás, még nyílt színen is, volt bőven. (→)

○ A magyar *Brehm* már az eddig is kiadott két füzetével is érdeklődést keltett s ezt az érdeklődést bizonynyal fokozni fogja a most megjelent harmadik füzet is. Azok a részletek, a melyek a majmoknak az emberekkel szemben való viselkedését tárgyalják, feltétlenül mindenkit megkapnak és miután a műben az ilyen részek túlnyomóan nagyszámúak, hát általános érdeklődésre tarthatnak számot. »Az állatok világa«-ból minden héten egy füzet kerül a könyvpiacra s a füzetek ára 80 fillér. A kiadó cég az első füzeteket ingyen és bérmentve megküldi mindazoknak, a kik egy levelezőlapon óhajukat kifejezik. Az állatok világának kiadóhivatala Budapest, Váci-körut 78. sz. alatt van.

Törvénykezés.

Lövöldöző szerelmes.

(Esküdtszéki tárgyalás.)

Saját tudósítónktól.

Pécs, 1900. november 10.

Ismeretes olvasóink előtt *Borbély Gyula* büntette, ki folyó év május 7-én agyonlőtte kedvesét. A bűnös szándékos emberölés büntette vádjával terheltén állott ma az esküdtszék előtt.

A mai esküdtszéki főtárgyalást *Hardy Sándor*, kir. törvényszéki elnök vezette; mellette szavazóbirák voltak *Koszér János* és *Apor Lipót*, kir. törvényszéki birák. A jegyzőkönyvet *Szommer Béla*, kir. törvényszéki jegyző vezette. A vádhatóságot *Déván Ottó* képviselte, a vádlott védője *Kelemen Mózes* dr. ügyvéd volt. A tárgyaláson jelen voltak még *Jellachich István* dr. és *Folly Gyula* dr. orvosok, mint szakértők.

A vádlott az általános kérdésekre előadja, hogy a veszprémmegyei Leányfalván született 1863. évi március 12-én, legutóbb Ujvidéken lakott. Ev. ref. vallású, nős, egy gyermek atyja, sodronyszövő. 1891-ben súlyos testi sértés vétségeért már volt büntetve.

Az esküdtszék a következőleg alakult meg. Rendes esküdték:

Apáca-utca 2. sz.

A kizárólagos

Takarékpénztári új palota.

POSTÓGYÁRI RAKTÁR

értesíti a n. é. közönséget, hogy a legújabb őszi férfi-szövet ujdonságok, u. m. honi, angol, gráci, s brünni gyártmányok megérkeztek s eredeti gyári árban árusíttatnak.

Leichner és Fleischer.

Klein Ádám, Lieber György dr., Csigó János, Orf Gáspár, Graumann Gusztáv, Papp Ferenc, Gadó Antal, ifj. Bradics András, Romcsisz György, Rozmann András, Horváth (Kókán) György, Dimitrovics Eutim.

Pótesküdték lettek: Benkovics István és Gianone Virgil.

Borbély Gyula elismeri bűnösségét s heves zokogás közben mondja el, hogy azt a lányt úgy szerette, mint senkit a világon. — Rapp Terézt 1897. évi februárban ismerte meg s együtt is élt vele Budapesten jó darabig, egész 1899. évi június haváig, mikor a leány hazajött. Ettől fogva a leány nem akart többé visszamenni Budapestre, hanem azt ígerte, hogy kisebb városba fogja követni. Erre ő március hóban Ujvidékre ment, de a leány nem váltotta be szavát s május 6-án éjszán rohant vissza Pécsre. Itt addig nem akarta mutatni magát a leány előtt, míg munkát nem kapott. Azonban nem tudta leküzdeni érzelmeit s éjjel felment a leány lakására a nyílutcába s bezörgetett. Kérdezte, hogy hol van az ő Bözsije — mert így szokta hívni Rapp Terézt. — A leány anyja aztán beengedte a házba s a vádlott azon kérdésére, hogy hol van a leány, nem adott egyenes feleletet. Azt mondta, hogy egy ember elvitte a lánya lábát s azzal a lány el is ment. A lány ágya azonban fel volt vetve s e feleletek nem elégitették ki. Felzörgette a lakosokat, a szomszédokat, hogy mondják meg, hol van a lány? Valaki erre megmondta neki, hogy a leány Siklóson van, kaszírind. Erre az öreg asszony is megmondta neki, hogy igenis ott van s reggel a nyolcórás vonattal megjön. Erre lement eléje a vonatra. A lány nagyon hidegen fogadta, sőt az ő szerelmes szavaira elutasítólag válaszolt, csipkedte őt s nem akart hallani szerelméről. Könyörgött a lánynak, esdekelt szerelméért, de semmit sem használt. Gondolta, ha itt munkát kap, akkor a lány

megváltozik. El is ment s azzal tért vissza, hogy Eckhardt-nál kapott is munkát. Mikor a munkakeresés után május 7-én visszament a lány lakására, azt nem találta benn. Kereste. Azt mondták, elment vissza Siklóra. Ekkor eltávozott a leány lakásáról, lement a vonatra, hogy megnézzé, vajjon a leány a déli vonattal csakugyan elutazott-e? Majd revolvert vásárolt, hogy öngyilkosságot kövessen el s e gondolatokkal foglalkozva ment vissza a nyílutcába. Ekkor tudta meg, hogy a háziasszony-nál aludt a lány. Ekkor újra esdekelt a leány szerelméért, de Rapp Teréz egyre csak azt hajtogatta, hogy, »akaszd fel magad, akkor majd elfelejtesz.« Borbély folytonos rimázkodására a lány végre azt kívánta, hogy váljon el törvényes feleségétől s esküdjék meg vele. Egyébként folyton ingerelte a leányt és semmi könyörgésre nem hajtott.

Özv. Rappné, a lány anyja, aznap megkínálta ebéddel s aztán az öreg asszony eltávozott. Ő maga maradt a lánnyal, a ki még nem volt felöltözve. Borbély ismét szerelmi vallomásokot tett, a lány nem akart arról most sem hallani. Majd közben a leány bezárta az ajtót, mert le akart feküdni. Mikor a vádlott látta, hogy esdeklései nem találnak meghallgatásra, kiment a konyhába s kezdte kipakolni a revolvert, hogy agyonlője magát. Ezt meglátta a lány s átkarolta Borbélyt, hogy megakadályozza, de a revolver elsült s a lány a lövésre futni kezdett. A lövöldöző szerelmes utána szaladt a háziasszony lakosztályába, miközben többször rálőtt, míg végre a lány összeesett s ő ismét maga ellen fordította a revolvert, de abban már nem volt löveg.

A szerelmi dráma után egy közeli korcsmába ment a vádlott s egy lánykát akart elküldeni golyóért, hogy önmagát is agyonlőhesse. De a szomszédok összetutottak, jött egy rendőr is, kinek a vádlott önkéntesen átadta magát.

Vallomása végén ismét heves zokogásban tör ki s kijelenti, hogy saját számára vette a revolvert. Öngyilkosságot akart már elkövetni egy évvel előbb, mert a lány ott másokkal mulatott egy éjjel s őt a féltékenység bántotta mert akkor is, most is úgy szerette Bözsikéjét — már a mint ő nevezte, — hogy szerelme az esztét is elvette.

Özv. Rapp Jánosné, az áldozat anyja és Takács Pálné semmi lényegeset nem vallanak.

Majd felolvassák az elhalt két vallomását, melyekben magát a bűntényt úgy mondja el, hogy, mikor magukra maradtak, Borbély Gyula eléje állt s azt kérdezte tőle, miután revolvert tartott mellének, hogy »szeretsz-e Bösikém?« Rapp Teréz nemmel felelt, erre a vádlott kétszer rálőtt, ekkor átfutott a háziasszonyhoz s még kétszer, vagy háromszor rálőtt. Borbély megbüntetését kéri.

Az elnök azután felolvastatván a boncjegyzőkönyvet, eskü alatt kiveszi Blau Adolf dr., Jellasi István dr. és Folly Gyula dr. szakértők véleményét a boncjegyzőkönyvre s a vádlott elmebeli állapotára vonatkozólag.

Az orvosi vélemények meghallgatása után a közvadász és a védő a kérdéseket beterjesztvén, a kir. törvényszék visszavonul ezek felett határozni s elnök egyben félháromig felüggeszti az ülést.

Negyednégy órakor elnök megnyitván újból a tárgyalást, felolvassa a kir. törvényszék által szövegezett kérdéseket.

Déván Ottó vádbeszédében mindenkéltől mesének tartja, hogy a vádlott önmagát akarta agyonlőni, sőt abból, hogy a revolverből mind a hat lövést kilőtte anélkül, hogy a maga számára csak löveget is tartott volna fenn, azt következteti, hogy a revolvert azon szándékkal vette, hogy azt a lányt agyonlője, ha nem akarja követni, hát másé se lehet. Szerelme nem volt poétikus a vádlottnak,

VII.

— Jakab, én mindent akarok tudni . . . Miféle titkot rejtegetsz te előttem?

— Berta!

— Először történik, hogy bizalmatlanságot árulsz el irányomban. Tudni akarom, mit palástolatsz. Mindeme habozásnak, hallgatagságnak s makacs ellenkezésnek különös és szörnyű oka lehet . . . Kérlek, közöld azt velem. Bármilyen legyen is a való, jobb szeretem, mint e bizonytalanságot.

— Nyugodjál meg, Berta. Semmi szörnyűség nincs a dologban, légy meggyőződve . . . Mit mondhattam én olyast, a mi téged megdöbbenhetett?

— Végzetéről beszéltél.

— Én?

— Bizonytalan.

— Nos, hát nem szörnyű és rettentő végzet-e az, mely a gyermeket szüleitől elszakítja? Lehet-e azon csodálkozni, hogy az előbbi jelenetre nem voltam elkészülve?

— Jakab, ez nem elég ok . . . Te meg akarsz csinálni . . . Ily gyöngeség nem természeted.

— Miért ne? Nekem csupán egy leányom van s azt is elvesztem . . . Hiszen nem vagyok én oly fagyos természetű s gyermekemtől nem tudok megválni a nélkül, hogy meg ne sirassam.

— Ezt csak nekem mondd! Oh Jakab, ez nincs rendén. Te soha sem voltál irántam ily bizalmatlan.

— Bozsáss meg nekem Berta, ha megbántottalak. Igaz, hogy az első roham heves volt, de kiheverem én azt. Majd gondolkozni fogok.

— Látod, hogy eltaláltam. Férjét elitölték lopás miatt. A szegény asszony kenyér és hajlék nélkül volt s mindenki elutasította őt két kis gyermekével. »Bizony nagy baj ez« — mondad.

— Hát nem volt igazam? Azoknak a szegény gyermekeknek és annak az asszonynak bűnhődni az atyának, a férjnek vétke miatt? A világ kegyetlen, igazságtalan. Ám lakoljanak a bűnösök! De az ártatlanoknak nem kellene amazokért szenvedniök.

— Feledd, édes barátom, hogy az a szegény asszony már sokkal nyugodtabb, sőt ugyszólván szerencsés . . . Mi adtunk neki annyit, a mennyiből megélhet; Sorel ur pedig megígérte, hogy munkát szerez a férjnek, ha kiszabadul s jólétben örvendhet majd szegény családjának . . . Üzd el magadtól a szomorú gondolatokat, édes Jakabom s mutass vidám arcot a jó ujsághoz, melyet veled tudatni akarok.

— Jó ujság?

— Rögtön akartam ezt veled tudatni. Szomorúságod felől egészen megfeledeztem . . . Egyébiránt az egész egy régi, szép álom, mely megvalósul.

— Álom?! Minő titkolózás ez?

— Mórisc majd tudatja azt veled.

Ezt mondva, Saviésere mutatott, ki a szalonban volt s most az adott jeire Marival közeledett.

VI.

— Gróf ur — szólta Mórisc elfogódva — a mi családaink már régóta kölcsönösen szeretik és becsülik egy-

hisz indulatos s egy izben, a győri eset alkal-mával már volt egy ily hasonló afférje, bár bűncselekményt nem követett el. Közvádoló beigazolva látja a szándékos emberölés bűntettének vádját s ebben kéri kimondani a bűnösöget.

Kelemen Mózes dr. Zola Emil egy regény alakját, egy vasuti fűtőt ismerteti beszéde elején, a kit a szerelmi érzelmek, sőt szenvedélyek tartanak fogva, ki bár kedvesét bírta, mégis szerelme mámorában leszurja azt, hogy más ne bírassa. Majd a szerelem főséges érzetét festi, illetve annak különböző nyilvánulásait rajzolja. Abnormis egyénnek tartja a vádlottat az értelmet illetőleg. Ezt bizonyítja többek között azzal, hogy ennek a 32 éves munkás embernek van egy kis zsebkönyve, mely telve van érzélgős szerelmi versekkel, összes szerelmi kalandjai fel vannak abban jegyezve, kedvesének arcképét és hajfürtjét állandóan mellén hordozta. Egész egyénisége olyan, melyet az érzelmi szerelem szenvedélye s pedig nagyfokú szenvedélye ural. — S a vádlott komolyan érezte a szerelmet, az volt az élete. S kedvese? Annak az ideális szerelemről fogalma sem volt, az teste bájjait sokaknak bocsájtotta áruba. E kettőnek a kedélyvilága éles ellentét, melyben ott lappang a szerelem magva. Majd az eseményt festi éles kritikával, melyből oda konkludál, hogy a vádlott a tett elkövetése pillanatában tetteinek ura nem volt, tiszta öntudatát elvesztette s ezt az állapotot az ügy elbírálásánál kifejezteni nem szabad. A cselekmény és a halál bekövetkezése között oly nagy idő van, hogy a vádlott csakis halált okozó súlyos testi sér-tést követett el. Majd megcáfolja a vádhatóság állításait. Magas lendületű védbeszédét Tolstoj ama mondásával végzi, hogy »rendőrt szeretne hívni, valahányszor szép asszony közelében van» s védenca felmentését kéri.

Elnök aláírja a kérdéseket és felolvassa

azokat, melynek megtörténte után kioktatja az esküdteket s azok tanácskozássra vonulnak vissza.

Az esküdtek verdiktje *erős felindulásban elkövetett szándékos emberölés büntetében* mondta ki Borbély Gyulát bűnösnek, a miért a kir. törvényszék őt *négyévi fegyházra* s öt évi hivatalvesztésre ítélte. A vizsgálati fogság beszámításával hat hónapot kitöltöttek vesz a törvényszék.

A közvádoló megnyugszik az ítéletben, a védő semmiségi panaszszal él.

A tárgyalás negyedhétkor ért véget.

§ **Megszűnt csőd.** A kaposvári kir. törvényszék, mint csődbíró, közhírré teszi, hogy *Pogács Gyula* kaposvári géplakatos ellen nyitott csőd, a csődvagyon felosztása folytán, megszűntnek nyilvánított.

§ **Fölmentett gyilkos.** Nagy meglepetést keltett Szegzardén, — mint ottani levelezőnk írja, — hogy *Ranga Jánost* az esküdt bíróság fölmentette a szándékos emberölés bűntettének vádjá alól s nyomban szabadlábra helyezte. Ranga nagyon szerette az édességet, azért éjjelenként átlátogatott szomszédjának méhesébe és megdézsmálta a mézet. Ez évi október 8-án szintén mézért ment, de a lesben álló *Horváth János* észrevette. A tolvaj nem sokat teketóriázott, hanem agyonlőtte szomszédját. A halál azonban nem állott be s Horváth felesége és szomszédjai előtt még megnevezhette gyilkosát. Mindezek ellenére az esküdtek nem látták a vádat beigazoltnak s fölmentő határozatot hoztak.

Közgazdaság.

□ **A vetések állása.** A m. kir. földmivelésügyi miniszterhez a gazdasági tudósítók-tól október 31-én beérkezett jelentések alapján a vetések állása a következő: Október hó

második felében az ország nagy részében ismételt és helyenkint kiadó esők jártak. Az esőzésektől a talaj jórészt annyira átmedvesedett, hogy az előző száraz időjárás miatt akadályozott szántási és vetési munkák teljes erővel folyamatba vehetők és részint be is fejezhetőek voltak. Egér okozta károk felől az ország több vidékéről ezuttal is érkeztek jelentések. A termények betakarítása folytán a herésekre és az új vetésekbe huzódnak, de az esőzéstől és a hideg időtől elpusztulásukat reménylik. *Az őszi gabona-félék* vetése, — mely munkának az esős időjárás kedvez — az egész országban serényen halad és az új vetés helyenkint már szépen kikel; sőt ott is a hol az előző száraz időjárás miatt a vetés egyáltalán nem, vagy csak foltosan kelt, az eső folytán nagyrészt helyrejött. Vannak azonban területek, a hol eső hiányában a vetések még most sem keltek ki. *A repce* vetések az előző száraz időjárás, valamint hernyók és rovarok pusztítása következtében nagyrészt kivesztek és kiszántatnak. *A takarmány- és cukorrépa* kiszedését és bevermelését nagyrészt bevégeztek. A takarmányrépatermés eredménye a cukorrépánál gyöngébb. *A szőlőket* a nagyrészt elvégzett szüret után takarni kezdik. *A rétek és legelők* fűnövése az esős időjárástól ismét fölébredt és helyenkint elég tápot nyújt a legelő jószágoknak.

□ **Vasárnapi munkaszünet a vasúton.** *Hegedüs Sándor* kereskedelmi miniszter nem régiben utasította a m. kir. államvasutak igazgatóságát, hogy a többi magyar vasutakkal egyetértőleg terjesszen elő javaslatokat, melyek szerint a vasuti üzletszabályzat a vasárnapi munkaszünetről szóló törvénnyel összhangzásba volna hozható. A tett előterjesztés alapján *Hegedüs Sándor* kereskedelmi miniszter rendeletet bocsájtott ki, melynek értelmében az áruforgalom a pályaudvarokon a törvényes pihenő napokon a következőképp történik:

mást. Atyám barátja volt önnek. Én önnek a szeme előtt nőttem föl. Azt, a mi vagyok, azt, a mit érek, ön legjobban tudja. Bátorodom kedves leányának a kezét megkérni.

— Ön?

— Megbocsát ön nekem, ha a nemsokára bekövetkező távozásom okozta felindulásomban nem volt erőm eltitkolni azt a gyöngéd vonzalmat, melyet érek? Kedves leánya megengedte, hogy nyilatkozhassam s a grófnénak sem volt e tekintetben semmi ellenvetése.

Kornél gróf hallgatott; Móric folytatta:

— Nem beszélök vagyonom felől . . . Atyám vajmi csekély vagyont hagyott rám. Azonban sokkal jobban ismerem én a lelkének emelkedettségét, semhogy nem tudnám, mikép ön ezt figyelembe sem veszi . . . Csak egy szót mondjon ön, uram; gondolja meg, hogy eme szótól, melytől életem függ, egy másik lénynek is boldogsága fűződik.

A gróf folyvást hallgatott. Mindnyájan nyugtalanul néztek rá. Egyszerre azonban Móric felé fordult s kezét melegen megrázva, így szólt:

— Móric! Móric! Ön nemes szívű férfi, talán az egyetlenegy, a kire aggodalom nélkül merném bizni leányomnak a boldogságát . . . Mert én is gyakran ábrándoztam arról, hogy ily derék férj oldalán láthatom majd a gyermekünket.

— Nos Jakab? — szólt a grófné.

— Gróf ur! — esengett Móric.

Kornél gróf Marira tekintett.

— És . . . te is szereted őt?

— Kedves atyám!

— Ő is szereti!

A grófné türelmetlenkedett.

— Jakab, édes barátom, beszélj! Egészen elrémitsz.

A gróf fölemelkedett.

— Beszéljek? Mit beszéljek én, ha csak azt nem, hogy vannak oly végzetes állapotok, a melyek ellen hiába küzdünk.

— Végzetes állapotok?

— Magyarázza ki magát, atyám!

— Miért küzdjünk azok ellen? . . . Tegyetek úgy, mint én . . . Mondjatok le . . . Várakozzatok.

— Várakozzunk?!

— De miért várakozzunk? — kérdé a grófné.

— Ej, tudom is én? Tudhatjuk-e mi a jövőt? Tudhatjuk-e, mit hoz számunkra a holnapi nap? Ismétlem, nektek várakozni kell. Vannak oly akadályok, a melyeket én elharítani nem tudok . . . Egykor ezek az akadályok maguktól összeomlanak. Akkor én leszek az, Móric, a ki őnt fölkeresem; de később . . . kissé később . . . lehet, nemsokára . . . Ne sürgessen . . . Várjon addig, kérem.

— Legyen! Várni fogok, gróf ur . . . Életem nem az enyém többé . . . Azé, a kinek fölajánltam.

— Köszönöm, édes Móric, köszönöm.

Mari, ki Moriccai visszavonult, távozás közben így szólt:

— Én is várni fogok . . . Esküszöm önnek, hogy várni fogok.

A grófné egyedül maradt férjével.

A) Vasárnapokon felvétetnek: a) egész napon át (a rendes hivatalos órákon belül): hullák; b) déli 12 óráig: 1. gyorsárak, 2. sör, 3. baromfi; c) délelőtt 10 óráig: jég; kiadatnak: a) egész napon át: 1. élő állatok, 2. hullák, 3. robbanékony tárgyak; b) déli 12 óráig: 1. gyorsárak, 2. sör; c) délelőtt 10 óráig: jég. B) Szent István napján felvétetnek egész napon át (a rendes hivatalos órákon belül): hullák; kiadatnak egész napon át (a rendes hivatalos órákon belül): 1. Élő állatok, 2. hullák, 3. robbanékony tárgyak.

□ **Az ezüstpénz s a posta.** Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter azon célból, hogy a váltópénztári teendőket megbízott kir. adóhivatalok székhelyén kívül és főleg a kereskedelmi és iparvállalatok telepei, gyárak stb. részére a szükséges ezüstpénz beszerzését megkönnyítse, megengedte, hogy a magyar posta belforgalmában a póstaútványok feladói kiköthessék, hogy az utalványozott összeget a rendeltetési hely postahivatala, ezüstkészlete erejéig, ezüst pénzben fizesse ki. E célra elegendő, ha a feladó a póstaútvány címoldalának felső részére ezen szavakat: »Ezüst pénzben fizetendő.« szembetűnően feljegyzi és színes írónal aláírja. A kir. posta- és távirtdahivatalok egyidejűleg utasítást nyertek, hogy mindazon postautalványokat, melyekre nézve a feladó így rendelkezik, vagy e nélkül is, ha a címzett azt kéri, lehetőleg teljes összegben ezüst érmékben fizessék ki.

□ **Bortermelők és vendéglősök szövetsége.** Az Ihsz György szerkesztésében megjelenő, XVI. évfolyamu »Vendéglősök Lapja«, a mely nemcsak a vendéglős ipar magyarosítása körül szerzett előnyökkel érdekel, hanem mélyreható reform-eszmével anyagilag is nagy szolgálatot tett a vendéglős-iparnak, közgazdasági életünk e fontos tényezőjének. A »Vendéglősök lapja« november ötödiki, 21. számában ismét nagy jelentőségű eszmével áll elő a vendéglősök javára. Azt ajánlja, hogy a vendéglősök a termelők borértékesítő szervezetével kapcsolatosan alakítsanak borvásárló szervezetet. Ez hasznára lesz a termelőknek, mert piacot biztosít nekik, de hasznára lesz a vendéglősöknek is, mert tiszta jó borral jutányos áron látja el őket. A »Vendéglősök Lapja« előfizetési ára egész évre 12 korona, negyedévre 3 korona. Vendéglős vételének, eladásának, bérletének, valamint borkészletek eladásának a hirdetése ebben a lapban mindig sikerrel jár. Szerkesztősége és kiadóhivatala: Budapest. VII. ker., Akácfa-utca 7.

□ **Uj podgyászdijszabás a magyar királyi államvasutakon.** A magyar királyi államvasutakon — a közepes zónák viteldíjának leszállításával, párosulva a nagy távolságok aramák telemelésével — tervezett új személy-díjszabás életbeléptetését a felmerült pénzügyi aggályok miatt tudvalevőleg jobb időre el kellett halasztani és ezzel együtt a tervezett új podgyászdijszabás is függőben tartott.

Időközben azonban egyéb okokból a magyar kir. államvasutak eddigi személydijszabásának új kiadása válván szükségessé, Hegedüs Sándor kereskedelmi miniszter elrendelte, hogy ezen alkalommal a tulságos merevségénél fogva igen sok panaszra okot adott és több tekintetben célszerűtlennek bizonyult eddigi podgyászdijszabás érvényen kívül helyezettessék, illetve az annak idején ismertett új podgyászdijszabás által pótolassék, mely a közönség jogos igényeinek minden tekintetben meg fog felelni.

Ezen új podgyászdijszabás ugyanis azon lényeges változtatást foglalja magában, hogy a jelenlegi távolsági zónák fentartása mellett, a díjkiszámítás nem úgy, mint eddig darabonként, hanem a tényleges súly alapján és tekintet nélkül a podgyászdarabok számára, fog eszközöltetni.

A díjfizetés pedig — a minimális 50 kilogramm súly épségben tartásával — ezentul olyképen fog történni, hogy az 50 kilogrammot meghaladó minden 10 kilogramm után az első zónában 10, a másodikban 20 és minden további zónában 20—20 fillérrel több lesz fizetendő.

Ezen új podgyászdijszabás által mindazon panaszok, melyek az eddigi határozmányok ellen fölmerültek, orvosoltatni és a legtöbb esetben a fizetendő illetékek mérsékeltetni fognak.

E mellett a mintabőröndök és a munkások kézi szerszámaira nézve fennálló különleges mérséklések is fentartatnak.

Egyébiránt a magyar kir. államvasutak személy és podgyász díjszabásának szóban levő, jövő évi január hó elsején életbelépő új kiadása az eddigig csupán némely határozmány kiegészítése, a munkások kedvezményes utazására vonatkozó feltételek pontosabb körülírása, a tanuló bérletjegyek rendszeresítése és több kisebb alaki változás által fog eltérni.

Hasonló kiegészítést nyer egyidejűleg a kassa—odenburgi vasut személy- és podgyászdijszabása is, mely vasut és a magyar királyi államvasutak között tudvalevőleg a személy- és podgyászforgalom tekintetében díjszabási közösség áll fenn; hasonlóan módosultak végre a fentemlített értelemben a magyar kir. államvasutak üzemében álló helyi érdekű vasutak podgyászdijszabásai is.

Folyószám 41. Idénybérlet 41. Páratlan bérlet.

Nemzeti színház.

Ma, vasárnap, november 11-én:

Délután 3 órakor fél helyárrakkal.

Az ördög mátkája.

Gécy népszínműve.

Személyek:

Botár Márton	Vágó Béla
Andor) gyermekei	Rajz Ödön
Barica) gyermekei	Komlossy Ilonka
Anna, második felesége	Jeszenszky Irén
Vermes Jucit	Szekula Sárka
Pál Miklós	Kozma István
Hirös Firtos Están	Németh János

Sári, második felesége	Aradiné Vilma
Kata, első felesége	Oláhné Henriette
Demény József	Delli Lajos

Este félnyolc órakor rendes helyárrakkal.

New York szépe.

Nagy operette 4 felvonásban. Zenéjét szerezte Kerker Gusztáv.

Személyek:

Brouson Habakuk	Nádassy József
Brouson Harry	Kozma István
Kurt von Mordkerl	Németh János
Snifkins, színigazgató	Pásztor János
Córa, leánya	Szirmay Olga
Knett Mug	Vágó Béla
Ratsi Ratatu, gróf	Füredy Gusztáv
Patsi Ratatu, gróf	Nagy Dezső
Fifi	Gergely Giza
Twiddles, hadnagy	Mezey Andor
Violet Grav, (New-York szépe)	Szekula Sárka
Blinky Bill, ökölvívó	Delli Lajos
Kissie, táncosnő	Simon Mariska

Holnap, hétfőn, november 12-én:

Leszállított helyárrakkal

Peleskei nótárius.

Eredeti bohózat 3 felvonásban. Irta Gaál József.

Személyek:

Nagy-zajtai Zajtay István	Németh János
Baczur Gazsi	Kozma Pista
Sugár Laci	Rajz Ödön
Szegfü Bandi	Füredy Gusztáv
Vasas káplár	Eltető Gyula
Tóti Dorca	Oláhné Henriette
Othelo	Szacsavay S.
Desdemona	Jeszenszky Irén
Hopfen leánya	Gergel G.
Herman Fanni jegyese	Nádassy József

Kedd: Troubadour.

Szerda: Erdő szépe.

Csütörtök: Kleopatra.

Péntek: Kleopatra.

Szombat: Három pár cipő.

Vasárnap: d. u. Gésák; este Vereshaju.

Országgyűlés.

A képviselőház ülése november 10-én. (A »Pecsi Figyelő« eredeti távirata.) A képviselőház mai ülésében kezdte meg a részletes vitát a trónörökös házassági nyilatkozatának becikkelyezése fölött. — Széll Kálmán betérjlesztette a tegnapi jelzett módosítást.

Polonyi Géza kérde: vajon a képviselőház precedenst akar-e alkotni a becikkelyezéssel arra, hogy a házi törvényre való hivatkozást kötelezőnek tekintse? Kérde továbbá, mely osztrák körökkel kellett Széll Kálmánnak ebben az ügyben megküzdenie? Szólok fölemlíti egy bécsi lapnak a trónörökös küszöbön álló lemondásáról terjesztett híret, a melyet azzal hoznak kapcsolatba, hogy az osztrák jogászok szerint a becikkelyezés fölösleges, mivel addig, *míg a főherceg saját nevében is nem mond le, érvénytelen a családja nevében tett lemondás.* Kijelenti, hogy a függetlenségi pártnak minden erejéből tiltakoznia kell a javaslat ellen.

Szünet után Ugron Gábor kijelenti, hogy a javaslatot Széll Kálmán módosítása után elfogadja, mert az uralkodó ház külön statutu-

női divatáru kereskedőnél Pécsen, Király-u. 1. sz. alatt,

a következő cikkek most és mindenkor a legolcsóbban vásárolhatók:

női- és gyermek téli felöltők, rukakelmék, flanellek, szőrmeárak, ágy- és asztal-garnitúrák, csipke- és gyapju függönyök. Butorkelme, vászon, chifon, kész női selyem és flanel blousok.

Műfogak vulcanit-, arany és aluminiumból. — Mindenféle plombok, obturatorok. — Foghuzás fájdalom nélkül.



Girardi József

PÉCS, Apáca-utca 10. sz., saját ház (a zárda mellett 2-ik ház.)

Berger Miksa

Fogtechnikai műterem.

mait elismeri. (Ellenmondás jobbról.) A morganatikus házasság az Árpádház alatt is előfordult. III. ik Endre atyjának morganatikus gyermekeit a nemzet nem ismerte el a trónra jogosultaknak.

Polónyi Géza megjegyzi, hogy Ugron Gábor is követelte az uralkodóház statútumainak betérjesztését.

Ugron Gábor erre azt válaszolja, hogy *Polónyival mindig félreértették egymást.*

Pichler Győző sajnálja Ugron Gábor felszólalását, mert külön álláspontjával az abszolút uralkodói jogok mellett foglalt állást.

TÁVIRATOK.

— **Csere-bere mandátummal.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Nagyvaradról táviratozzak, hogy a belenyési kerület választói mai gyűlésükön az elhunyt *Beóthy Algernon* helyére egyhangulag *Gajary Ödönt* jelölték, kinek nem lesz ellenjelöltje s így megválasztása bizonyos. A választás napját legközelebb kitűzik.

— **Fordulat a polnai vérvád ügyében.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Ma délelőtt a piseki tárgyaláson óriási föltűnést keltett az elnök kijelentése, hogy reggel egy névtelen levelet kapott, melynek írója kijelenti, hogy az 1898 ki nagygyakorlatokon egy zsnaimi kávéházban találkozott *Klima Mária*val, a ki *jelenleg Manheimban az Imperial-kávéházban van alkalmazva.* A levélhez mellékelte *Klima Mária* legújabb arcképét is. Az elnök azonnal elrendelte ez irányban a vizsgálatot.

— **Menyhárt Béla halála.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) Az államvasutak igazgatóságához ma érkezett hivatalos jelentés szerint a lapok ama híre, hogy *Menyhárt Béla* párbajban halt meg, nem felel meg a valóságnak. A jelentés azt mondja, hogy *Menyhárt meghülés folytán kapott tüdőgyulladásban halt meg november 5-én.*

— **Blaháné beteg.** (A „Pécsi Figyelő“ eredeti távirata.) *Blaháné* tüdő-

hurutban betegen fekszik s orvosai hosszabb időre eltöltötték a szinpadtól, állapota azonban nem veszedelmes.

Szerkesztői üzenetek.

Halad a magyar. (Mohács.) Bár azt az együletet nem lehet eléggé megróni, hogy egyleti helyiségében a »bejárt« németül van jelezve, felszólalását még sem közölhetjük, mert aláírása olvashatatlan. Már pedig a szerkesztőségnek ismernie kell minden közlemény be- küldőjét.

• **Tanbetyárok** • Hagyjunk egyszer már békét *Kozma* Andornak és *Tóth* Bélának. Hiszen ha minden ez ügyben megjelent cikket a nyakukra küldenek s nekik mind el kell olvasni, akkor ez mérhetetlen büntetés lenne rájuk nézve bűnűkhöz képest!

Laptulajdonos Felelős szerkesztő
SZAUTTER GUSZTÁV PLEININGER FERENC
TAIZS JÓZSEF
kiadó.

Pártoljuk a helyi ipart!

A következő cégeket ajánljuk a t. közönség figyelmébe:

Ékszerész- és óras ipar.

ENGESZER Miklós Pécs, Király-utca 6. Óras, ékszerész és ezüst-árak kereskedése és raktára.

WALLA Ferenc Pécs, Kossuth Lajos-utca 4. sz. Óras és aranyműves.

Művirág készítő.

MAJERSZKY József mindennemű művirág-diszek és koszorúk készítője Pécs, Király-utca 36. sz., Mestrits-féle ház.

Kárpitos és díszítő.

LEDERER M. jó hírnevű és szolid kárpitos üzletben szerethető csak be legjobban a legdivatosabb kárpitos munka.

Divat- és rövidáru.

ANGYAL Samu Pécs, Király-utca 3. (Hajó szálloda) Legolcsóbb bevásárlási forrás úri-, női-, divat- és rövidáru szakban.

LEGUJABB látképes levelezőlapok, rövid-, diszmű-, norinbergi és rőtös-árak legolcsóbban a Fecskénél. **Schwarz** Zsigmond Pécs, Király-utca 47.

VAJDA Soma jó, de olcsó forrás női és férfi divatickekben. Pécs, Ferenciek-utca 6. sz.

Mosó- és vasaló-intézet.

ÖZV. SNABELNÉ, Pécs, Király-utca 34. sz. a. Mosó- és vasaló-intézet. Kifogástalan mosás, fényvasalás. Gyors és pontos kiszolgálás.

Diszkertészet.

NOWOTARSKY A. és fia kertészetében Pécs, Munkácsy-utca 20. Izléses virágkötészet, legnemesebb gyümölcsfák, legjobb veteménymagvak.

Zsineg- és kötéláru ipar.

GIPSZ József belv. országút 47. szám. Kender és sodronykötelek, tornaszerek, hinták, hálók, malombevederek, függőágyak, gazdasági kötélárak raktáron tartatnak.

Asztalos ipar.

DINESZ György épület- és butor-asztalos Pécs, Kossuth Lajos-u. 11. Ugyanott butorraktár.

STEINER Gyula épület- és butorasztalos Teréz-utca 10. sz. Szolid munka. Olcsó árak.

Lakatos ipar.

MESTRITS Jenő Pécs, Király-utca 38. Épület- és műlakatos. Specialista rácsmunkákban.

Ruházati ipar.

WINTER Károly Pécs, Király-utca 2/1. Uri divat szabó.

KESZ férfi ruha-áru. Legolcsóbb bevásárlási forrás »Első bécsi férfi- és gyermekruha-raktár« cég. Pécs, Király-utca, városház-épület.

WEINLAGER József, Pécs, Ferenciek-utca 12. (Dr. Krasznay Miklós-féle ház.) Legizlésebb és legdivatosabb egyenrukákat és felszereléseket, úgy polgári öltözeteket készít a legolcsóbb áron.

Bádogos ipar.

ROMEISZ György Pécs, Bádogos-üzlet és vízvezeték berendezési vállalat. Kossuth Lajos-utca 7. sz. Műhely: Sörház-utca 12.

TICHY Aladár fémáruháza, épület- és műbádogos- s vízvezetékfelszerelő-műhelye Pécs, Jókai-(Kis)-tér 11. sz.

Fűszer- és gyarmatáru-kereskedés.

KERDL Lajos ezelőtt Berec Károly fűszer, bor, tea, rum, ásványvíz- és csemege-kereskedése Pécs, Király-utca 6. szám.

LEHNER Béla fűszer-, liszt-, gyarmat-, gyógyvíz- és terménykereskedése Pécs, Szigeti-országút 2. sz. A »Korona«-szálloda sarkán.

Ruha-festő.

SCHWARCZ Károly mű-ruhafestő és vegyi ruha-tisztító Pécs, Mária-utca 39. sz.

Fényképészet.

MARTON István fényképész Pécs, Múterem Ferenciek-utca 21.

Vízvezeték-szerelők.

ROMEISZ és Mestrits Pécs, Sörház-utca.

Kefekötő ipar.

HOLECSEK Péter kefe- és ecset-készítő. Király-utca 26. sz.

Varrógép raktár.

OBETKÓ Zsigmond ajánlja varrógép-raktárát, ugy- szintén varrógép javító-műhelyét. Ferenciek-u. 7.

Kőfaragó ipar.

SIREMLÉKEK a legnagyobb választékban és a legolcsóbb árak mellett csakis Ifj. Vogl Jánosnál kaphatók. Pécs, vásártér.

Mulatóhelyek.

AZ »OTTHON« kávéházban minden vasárnap és csütörtökön katonazene. Hétfőn, szerdán és pénteken Ifj. Kórodi Gyula, kedden és szombaton Rác Gusztó és Somogyi Zsigmond zenekara működik.

BEDŐ-kávéházban és a Secessió sörözőben naponként Rác Gusztó és Farkas Sándor zeneestéje.

ROYAL kávéházban minden kedden, szombaton és vasárnap cigányzene.

DOLLINGER András. Hétféjedelem szálloda. Minden csütörtökön és vasárnap cigányzene.

SEBŐK Gyula »Korona« szállodája, Szigeti országot. Minden nap cigányzene.

SZIGETHY Ede »Zöld koszorú«-hoz címzett vendég lője Munkácsy-utca 12. Elismert jó konyha. Kítűnő pécsi és szegzárdi borok.

Élelmezés.

COPF János sütődeje Pécs, Kossuth Lajos-u. 18.

DONNER József lisztkereskedő Pécs, Kossuth Lajos-utca 10.

OROSZY Sándor udvari cukrász. Pécs—Kaposvár. Cukorka, torta- és sütemény-különlegességek.

SCHEDIVY Ferenc sütődeje Király- és Flórián-utca sarkán.

Bőrkereskedés.

WEISZ Adolf jól berendezett bőrkereskedése Pécs, Jókai-tér 3. sz. Olcsó árak. Pontos kiszolgálás.

Női fűző-készítő.

KÁLDOR E. Pécs, Király-utca 19. Óriási választék saját készítményű raktári fűzőkben. Mérték utáni megrendelések, úgy javítások elfogadtatnak.

Szék-készítő.

RAMBUSZÉK Jakab szalma-, nád- és fodrász-székek készítője. Kossuth Lajos-utca 15.

Házhelyek.

SZÉP háztelkek Alsó malom-utca 7. sz. alatt eladó. Bővebbet Munkácsy-utca 20. sz. alatt.

Gabona-árak.

Hivatalosan feljegyeztettek Pécs szab. kir. város 1900. évi november hó 10. napján tartott hetivásárán.

Az árak métermázsánként számítottak.

Buza új 13.40—12.80; ó 00—00.00; kétszeres új 12—11.60—; rozs új 12.00—12.40; ó —; árpa őszi 12.20—12—; tavaszi —; zab tavaszi 10.60—10.20; új —; búkköny —; kukorica új 10.60—10.20; ó —; széna 5.00—6—; szalma 3—3.60—.

Kínálat: erős, mintegy 500 gabona-kocsi volt a piacon.

Nyilt-tér.

Nyilvános köszönet.

A mult hóban engem ért szerencsétlen esetből kifolyólag részint személyesen, részint írásban oly sokan fejezték ki részvétüket, hogy képtelen vagyok mindannyijuknak külön-külön köszönetemet nyilvánítani, miért is ez uton mondok hálás köszönetet a szives és kegyes részvét nyilvánítás és megemlékezésért.

Pécsett, 1900. november 9.

Pataky Luczidus
Irgalmas rendü perjel.



Köszönetnyilvánítás.

Mindazok, kik felejtethetetlen drága halottunk

Vukáilovits Antalné

elhunyta alkalmából mély fájdalomkat részvénytárgyalatok, koszorúk s a temetésen vagy gyászistentiszteleten való megjelenésük által enyhíteni kegyesek voltak, fogadják ez uton mély hálánk kifejezését.

Pécsett, 1900. november 10.

A gyászoló család.

Figyelmeztetés.

Miután tudomásomra jött, hogy Pécsett és környékén előttem ismeretlen egyének járnak és mint az én kiküldöttem bemutatják magukat, és mindenteljele igéreteket tesznek, melyet az intézet el nem ismer, így ráveszik a feleket a »Gyermekbiztosításra«, ami ugy nekem, mint az általam képviselt intézetnek, legjobban a *biztosított félnek* kellemetlenséget okoz, mert rendszeren perlekedés a vége. ezért szükségesnek látom a n. é. közönséget ez uton figyelmeztetni és tudtára adni, hogy az én kiküldöttem csak az, kinek külön e célra kiállított meghatalmazása van, mely az én aláírásom és bélyegzőmmel van ellátva, különben, aki bármilynemű biztosítást kötni kíván, legjobban teszi, ha közvetlen hozzám fordul és ha nem is biztosít nálam, de a legjobb és legőszintébb fölvilágosítást és utbagyázást kapja tőlem.

Kelt Pécsett, 1900. november hó 1 én.

Reisch János,
az Első Leánykiképzési Egylet, m. sz.
pécsi főügynöke.

*) Ezen rovat alatt megjelentekért nem vállal felelősséget a szerkesztőség.

Hirdetések.

Üzlet-áthelyezés.

Van szerencsém a nagyérdemű közönség szives tudomására adni, hogy

cég-, cimer- és díszletfestő-üzletemet

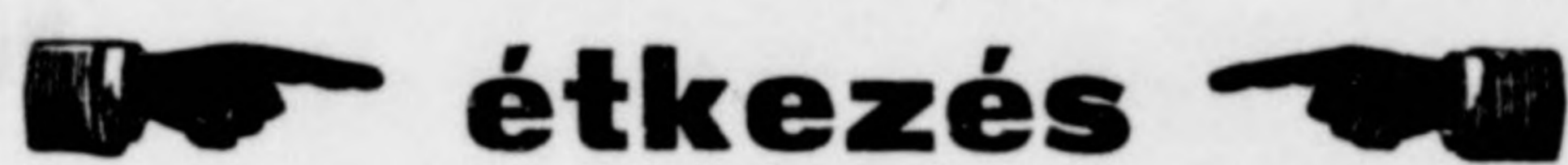
november 1-től **Jókai-tér 6-ik sz. Simon-féle házba helyeztem.**

Teljes tisztelettel

Wenky József.

Kifőzés

házon kívül és



étkezés

a házban kapható jutányos áron
Citrom-utca 14. szám alatt.

Tisztelettel

Sebők Mari.



Nagy: Mondd csak kérlek Balogh, vettél már magadnak osztálysorsjegyet?

Balogh: Még nem, mert nem tudom melyik a egyszerűsebb főáruda.

Nagy: A legszerencsésebb főáruda

BIHARI EDE

Budapest, IV., Városház-utca 14.

Gondold csak kedves barátom, minő szerencsés ember, rövid idő alatt már kétszer nyerték nála a jutalomdíjat.

Balogh: Mi az a jutalomdíj?

Nagy: Jutalomdíj, barátom az a legnagyobb nyeremény

600,000

korona. Én ebben a főárudában játszom és mondhatom, hogy egyszerűen szolgálnak ki, a huzás után azonnal lakásomon van a huzási jegyzék.

Balogh: Mikor van az I. osztály huzása?

Nagy: Az már f. évi november hó 15. és 16-ikán van és

1/1 sorsjegy 12 korona. 1/2 sorsjegy 6 kor.,
1/4 sorsjegy 3 kor., 1/8 sorsjegy kor. 1.50!

De nem ajánlatos sokáig késni, mert közel a huzás előtt szörnyű nagy nála a kereslet.

Balogh: Ugy, akkor azonnal rendelek magamnak egy sorsjegyet

BIHARI EDE főelárusítónál

Budapest, IV., Városház-utca 14.

WINTER KÁROLY

férfi szabó

Pécsett, Király-utca 2/, sz. a.

Az őszi időnyre megérkeztek a legfinomabb valódi angol és brünni gyapju **kelmék**, miért is ajánlja régi hírneves üzletét a nagyérdemű közönségnek ugy helyben, mint a vidékre.

Pontos kiszolgálás.

Kitűnő szabás!

Kérem a címre ügyelni!



A Gólyához.

A Gólyához.

Őszi és téli női kabátok, gallérok, gyermek-felöltők. ruhakelmék. flanellek, barchetek, vásznak, chiffonok, paplanok

Óriási raktár

szőnyegek, függönyök, ágy- és asztalterítőkben.

Legjutányosabb árban és legnagyobb választékban szerezhetők be a

„GÓLYA“-üzletben

Király- és Kazincy-utca sarkán.

Baranyamegye legnagyobb mechanikai műhelye.

Baranyamegye n. é. közönsége bizonyára már rég hiányát érzi egy, a jelenkor igényeinek teljesen megfelelő s a legújabb gépekkel ellátott

mechanikai műhelynek.

Ezen a hiányon olyan formán lett segítve, hogy

Kisaszondy és Dréher

mechanikusok és okleveles gépészek

Pécsett, Király-utca 24. sz.

alatt, a fent nevezett kellékekkel ellátott műhelyt nyitottak meg.

Elvállalnak minden e szakmába vágó munkákat, ugymint varrógép- és kerékpár-javitások, távbeszélők, villamos csengetyűk, orvosi műszerek, írógépek, villanyozó gépek és phonographok javítása olcsón és pontosan eszközöztetnek.

Az összes **villamos cikkeket** raktáron tartják a **legolcsóbb árak** mellett.



Négy köbméter

I-ső rendű **bükkfa**

házhoz szállítva 24 korona;

I-ső rendű

gyertyánfa

25 korona.

Ugyanaz két havi részletfizetés esetén a beszedési díjjal együtt két koronával drágább.

Megrendelhető:

Diamant Ignác és Társa

tűzfakereskedőnél

Pécsett, siklósi-utca 27.

CSIHÁLEK SÁNDOR kárpitós- és diszitő-üzlete

Pécsett, Király-utca 34. sz.

Ajánlja raktáron lévő nagy választéku kárpitozott butorait.

Diszitéseket izléseesen és jutányos áron készít.

Készít orgonákat a legújabb rendszer szerint, és a legcélszerűbb kivitelben **jutányosan.**

BIEBERT JÓZSEF

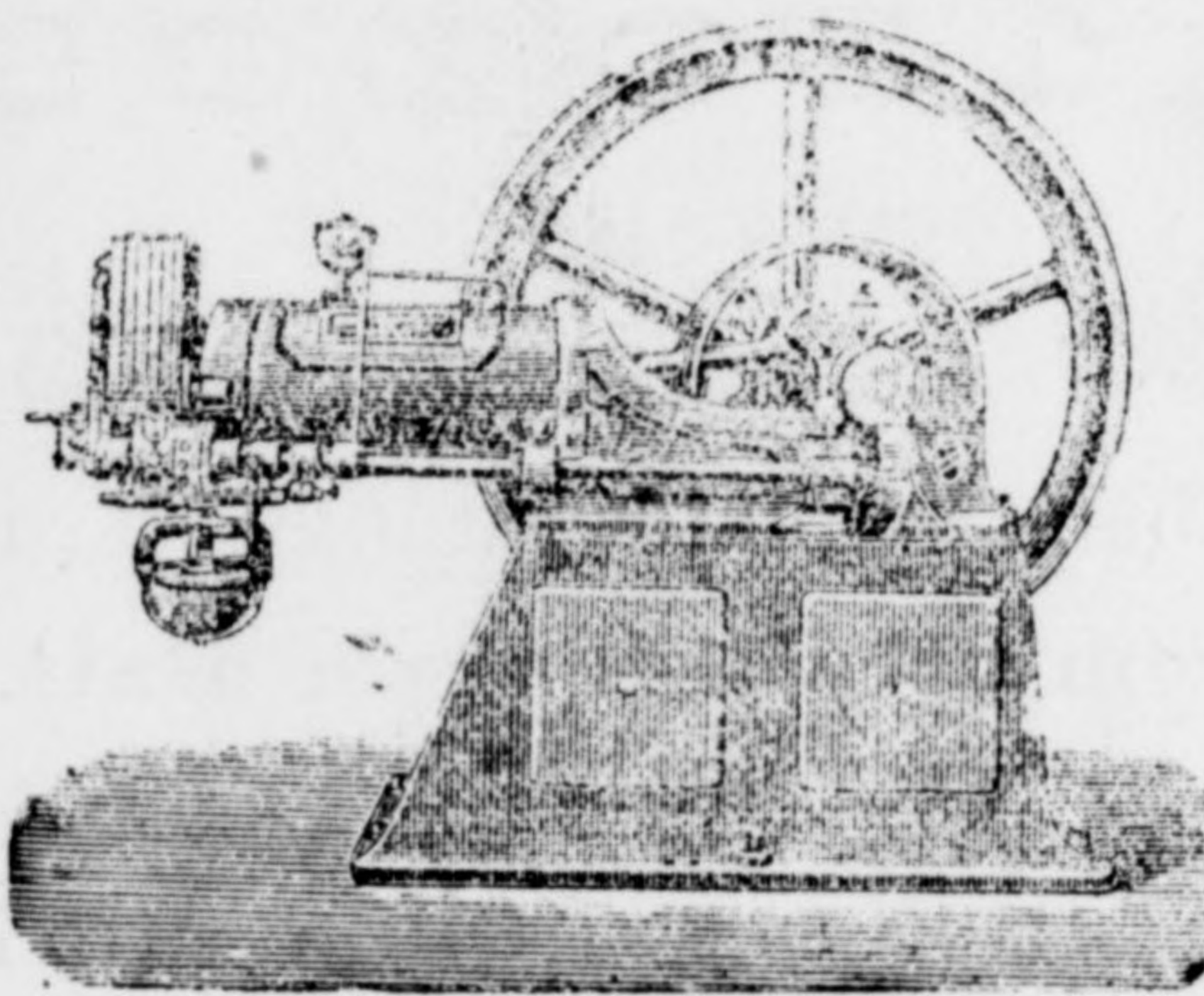
orgona- és harmonium-készítő

PÉCSETT,

Lakik: Kossuth Lajos-utca 39. sz. a

Elvállal e szakmába vágó **mindennemű**

átépítéseket és javításokat a legolcsóbb árban.



Mindenkinek fontos!

Nélkülözhetetlen az összes üzemeknél!!

Eddig 56,000 motor 260,000 lóerőre szállított.

A világhírű „**OTTO**“-féle **benzin- és gázmotor** a legegyszerűbb és legolcsóbb hajtóerő, a legkevesebb gáz- és benzin-fogyasztással.

==== Semmiféle versenytől utól nem érve. ====

LANGEN ÉS WOLF GÁZMOTORGYÁRA

BUDAPEST, VI., Váci-körut 59. sz.

*Az eredeti „**OTTO**“-féle benzin-lokomobilok a legjobbak és legkeresettebbek; kitűnően alkalmas mezőgazdák-nak, mert nincs tűzveszély, nem kell hozzá sem gépész, sem víz.*

Megkeresésekre azonnal válasz küldetik; költségvetések és értesítések díjmentesek.

Pécs város és vidéke gazdaasszonyainak

a kellő helyen való takarékosága valódi művészet, állítja

KÖSZL JÁNOSNÉ kereskedő-cég

PÉCSETT, (Irgalmasok utcája 24. sz.) a „fehér kakas“-hoz.

Ezen cég ajánl **igen olcsón**, míg a készlet tart:

1 kg. kávé nyersen	1 frt 12 krért
1 » » » Ma-	
nilla minőség, Cuba	
és Ceylon csak	— 1 » 36 »
1 kg. gyöngykávé	— 1 » 50 »
1 » Cubakávé finom	1 » 60 »
1 » » » legfin.	1 » 80 »
1 » Mocca » arabiai	1 » 80 »
1 » Arany Jáva kávé	1 » 80 »
1 » legf. pörkölt	» 1 » 50 »

Pécs város és környékének közönsége hogy tudja meg, hogy mily olcsó és jó kávé árul Köszl, ha nem hirdeti?

A szesz és pálinka árának nagy adója dacára, míg a készlet tart, minden versenyen felül, eddig még nem létező áron ajánl:
1 liter jó **rumot** — — — — 50 krért.
1 » finom és igen erős, zamatos **rumot theához** — — — — 90 »
1 palack **Tipp-Topp** nevű rumot, mely **minden versenyen felül áll**, 0.35 literes 50 kr., 0.7 literes 1 frt. **Egyedüli el-árusítás a „fehér kakas“-nál.**

1 liter legfinomabb jamaikai rum	— 2 frt.
Cognac — 0.35 liter	55 kr., 0.7 liter 1 frt.
Thea , finom, 10 deka csak	— — 40 kr.
Legfinomabb orosz karaván thea	
10 deka	— — — — 80 kr.
Cukor , leipnik—lundenburgi, — 1 kg.	44 kr.
» » » kocka 1 »	46 kr.
Porcukor , saját őrlés 1 kg.	— — 48 kr.
Lisz 00, kilója csak	— — — 14 kr.

1 kg. **padló-lakk**, 2 óra alatt tökéletesen szárad, nincs szaga, a legjobb s legszebb áru, csak 80 kr.

Továbbá **mindenféle fűszer-áru a legjobb minőségben** és a **legolcsóbb áron** szerezhető itt be.

Szíves pártfogást kér,

teljes tisztelettel

Vidéki megrendelések pontosan és gyorsan elküldetnek.

Köszl Jánosné.

500 forintot

fizetek annak, a ki a **Bartilla fogvisének** használatát mellett, üvege **35 kr.**, valaha ismét fogfájást kap, vagy a szája büzlök. (Csomagolásért külön **10 kr.**) A **Bartilla's Erben, (E. Winkler)** Wien, 19/1. Sommergasse 1. Kapható **Pécsett: Gelteh és Graeff Ferenciek-utca 6., és Zsiga László Széchenyi-tér 18.**

Kérjünk határozottan mindenütt **Bartilla-féle fogvizet.** (Hamisítványok feljelentői jól díjaztatnak.)

Oly helyekre, hol nem kapható, **bérmentve** küldök 7 üveget 2 frt 60 krért, 16 darabot 4 frt 50 krért.

Katona egyenruhákat

bizományba veszek, melyeket egy éves önkéntesek részére átalakítok és eladok.

Polgári és katonaruhák tisztítását és vasalását **jutányos árban** elfogadom, **KARPF MÁRTON** polgári- és katonaszabó, Felső-Malom-utca 20. szám.

Alapított 1846-ban.

KRAUSZE IGNÁC

női és férfi fehérnemű-üzlete

A SZILÉZIAIHOZ.

Pécsett, Széchenyi-tér, Bazár-épület.

A legnagyobb választék a legjobb minőségű női és férfi fehérneműekben, vászon-árakban és asztalneműekben. A legfinomabb divateikkek gazdag raktára.

Menyasszonyi kelengyék

a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kiállításban állandó készletben tartanak s megrendelések minta vagy tetszés szerint készíttetnek.

Van szerencsém a n. é. közönség szives tudomására hozni, hogy ugy az **Idén** is mint tavaly jó és finom minőségű

ujvidéki savanyu káposztát

igen olcsó árban

árusítok, miért is a n. é. közönség szives pártfogását kérve, maradtam kiváló tisztelettel:

Kerner János,

fűszerkereskedő,

»Hétfejelelem szálloda« sarkán.



A n. é. butorvásárló-közönség figyelmébe!

Van szerencsém közhírré tenni, hogy a **Makár-utca 18-20. sz. alatt** lévő butorraktárom **további fönntartása** mellett, a n. é. közönség kényelmének teljes kielégítésére

a **Ferenciek-utca 7. sz. a., dr. Kereky-féle házban**

BU TORRAKTÁRT

rendeztem be, hol csakis saját készítményü, solid kivitelü butoraim állanak a n. é. vásárló közönség rendelkezésére, különféle stilben és legolcsóbb árak mellett, nagy választékban.

Kérem tehát előforduló szükség esetén a n. é. közönség b. pártfogását.

Pécsett, 1900. augusztus hóban.

Kiváló tisztelettel

KLEIN ADÁM,

épület- és butor-asztalos.
(Makár-utca 18-20.)



Négy kiállításon egyhangulag kitüntetve szép és jó munkáért.

A jó izlést

legjobban fölismerjük az emberben, ha a cipőire nézünk. Azért bátor vagyok minden helybeli és vidéki urhölgyet és urat 1877. óta fennálló **cipőüzletemre** figyelmeztetni.



N	a legkönnyebb uri cipő	K
A	a legkönnyebb női cipő	E
Á	a legszebb szalon cipő	S
L	a legszebb és legjobb utcai cipő	Z
A	a legszebb és legjobb gazdasági cipő	S
A	a legszebb és legjobb gazdasági csizma	Ü
M	a legszebb és legjobb vadász csizma	L
	a legszebb és legjobb katona-cipő	
	a legszebb és legjobb tiszti-csizma	

a mi jele annak, hogy Európa minden államában vannak rendelőim. Raktáron csak saját készítményt tartok férfi-, női- és gyermek-cipőkben. Megrendelések a beküldött mérték vagy minta-cipő után pontosan teljesíttetnek. Kitünő tisztelettel:

Reisch János

cipész, a pécsi m. kir. hadapródiskola czipőszállítója.

Négy kiállításon egyhangulag kitüntetve szép és jó munkáért.

Pártoljuk a magyar ipart!

Legjobb Csontlevélpapír

„Adria”

HAZAI GYÁRTMANY!

Versenyez a külföld elsőrendű készítményeivel.



A párisi kiállításon

az „Arany érem”-mel

kitüntetve.



KÉSZITI

Csász. és kir.



udvari szállító

RIGLER JÓZSEF EDE

PAPIRNEMŰGYÁR RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BUDAPESTEN.

Kapható: Weidinger N. utóda Domján I.-nél, Bohm Manó, Benckenlechner Lajos, Engel L. utóda Blanc L., Günsberger Lajos, Fischer Ferenc és Fischer Henriknél.

GÉCZY JÓZSEF épület- és butor-asztalos.

Van szerencsém a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, miszerint helyben, **Kert-utca 16. számú** saját házámban jól berendezett

asztalos-műhelyt

nyitottam, hol minden az asztalos-szakmába vágó munkát, úgymint **épület-, butor-, templom- és bolt-berendezéseket** a legújabb stílusban olcsón és pontosan készítek.

Javításokat gyorsan és pontosan, olcsó árak mellett elvállalok. **Konyhaberendezések mindig készletben kaphatók.**

Bors-féle vendéglő!

Van szerencsém tisztelettel értesíteni a n. é. közönséget, hogy a **Sörház-utca 3. sz. alatt** lévő

vendéglőt

a közönség kényelmére újlag berendeztem s tovább vezetem.

A legjobb pécsi borok, úgyszintén **kitünő konyha** áll a n. é. közönség rendelkezésére, miért is kérem szíves pártfogását.

Tisztelettel

ö.z.v. Bors Mártonné.

Kitünő kiszolgálás!

Olcsó árak!

Minden vasárnap cigányzene!

Nélkülözhetetlen és fölülmulthatatlan, biztos hatása.

Világcikk, szétküldés minden felé.

CHIEFF OFFICE 48, BRIXTON-ROAD, LONDON S. W.

A legmegbízhatóbb, legjobb és az egész világon a leghíresebb és legkeresettebb házi szer

Thierry A. gyógyszerész balzsama.

Fölülmulthatatlan minden **mell-, tüdő-, máj-, gyomor-** és minden **belső bajnál.** Külsőleg a legeredményesebb

sebgyógyító-szer.

Csak akkor valódi, ha a minden kulturállamban bejegyzett zöld **apácza-védjegy** és a kupakba préselt „**Egyedül valódi**“ fölirattal van ellátva. — Évi termelés igazolt 6 millió palaczk. — Posta útján, bérmentesen, 12 kis vagy 6 kettős palaczk **4 korona.** — Egy próba-üveg prospektussal és a világ minden országában lévő raktárak névsorával **1 korona 20 fillér.** Szállítás csak az összeg előleges beküldése után.

Thierry A. centifolia-kenőcse

(csodakenőcsnek nevezik) utólérhetetlen szívó erejű és gyógyíthatósága. Operációkat a legtöbb esetben fölöslegessé teszi. E kenőccsel egy 14 éves, gyógyíthatatlannak tartott csontszut, újabban pedig egy 22 éves rákszerű bajt gyógyítottak meg. Antiszeptikus és gyógyíthatósága mindentéle seb gyuladásánál. Hatása gyorsan lágyító és oszlató, megszabadít megbízhatóan bármily mélyen behatolt mindennemű idegen anyagtól. — 1 tégely franco **1 korona 80 fillér**, csakis az összeg előleges beküldésénél. Nagyobb megrendelés esetén olcsóbb. — Évi termelés 100.000 tégely.

A két szer hatásáról minden országból eredeti elismerések egész levéltára áll betekintésre. — Utánzatoktól óvakodjunk és figyeljünk a minden tégelybe égetett cégre: **Thierry A. gyógyszerész az őrső anyaghoz.** Hol raktár nincs, ne engedjük a rábeszélésnek, hogy hasonló értékűt készítenek vagy hamisítványt adjanak, hanem forduljunk egyenesen

Thierry A. gyógyszerész gyára Pregrada, Rohits-Sauerbrunn mellett.

(A os. kir. osztrák államhivatalnok-szövetkezetének szállítója.)
(Contractor of the War-Office and the Admiralty, London.)

Pécs város háztulajdonosainak névjegyzéke

és
a pécsi szőlősgazdák névjegyzéke

a helyrajzi és kataszteri számokkal, az utcák, illetve dűlők szerint.

Kapható kiadóhivatalunkban.

A két kötet ára 3 korona.

BÁNYAY MIHÁLY

Pécsett, Király-utca 20. sz.

Ajánlja a legújabb és legelegánsabb divatu

öltönyöket

urak részére minden színben mérték után, úgyszintén

katonai egyenruhákat,
papi öltönyöket,

a **legolesóbban és legizlésebben** elkészítve.

Állandó raktárt tartok a **legfinomabb angol és brünni szövetekben.**

A „KRISTÁLY” Szt. Lukácsfürdői
bejűfőtás nagy mélységből
fakadó, állandó ölyzetételű,
igen tisztá, calcium-és mag-
nesium-hydrocarbonatos
ásványviznek minősítendő.



Kapható Pécsett: Berec Károly, Eizer János, Gyimóthy Gyula, Kerner János, Lengyel Jakab, Reeh Vilmos ö.z.v., Spitzer Sándor Fia, Spitzer Jakab, Sipos János, Márkus Simon, Léhner Béla, Lehner János, Kohn Dávid, Szabó Sándor, Sperl Vilmos, Rónaky Sándor, Schütz Ferenc kereskedéseiben; ö.z.v. Bedő Károlyné és Kulín, Henrik éttermében.

Több száz kiváló orvos által
ajánlva, a legizletesebb és legolesóbb
ás ványviz.

Üzlethelyiség változtatás

Tisztelettel értesitem a n. é. közön-
séget, hogy a volt Katalin-utcai

fűszer és vegyeskereskedésemet

f. é. november hó 1-től

Szigeti-országut 16. sz.

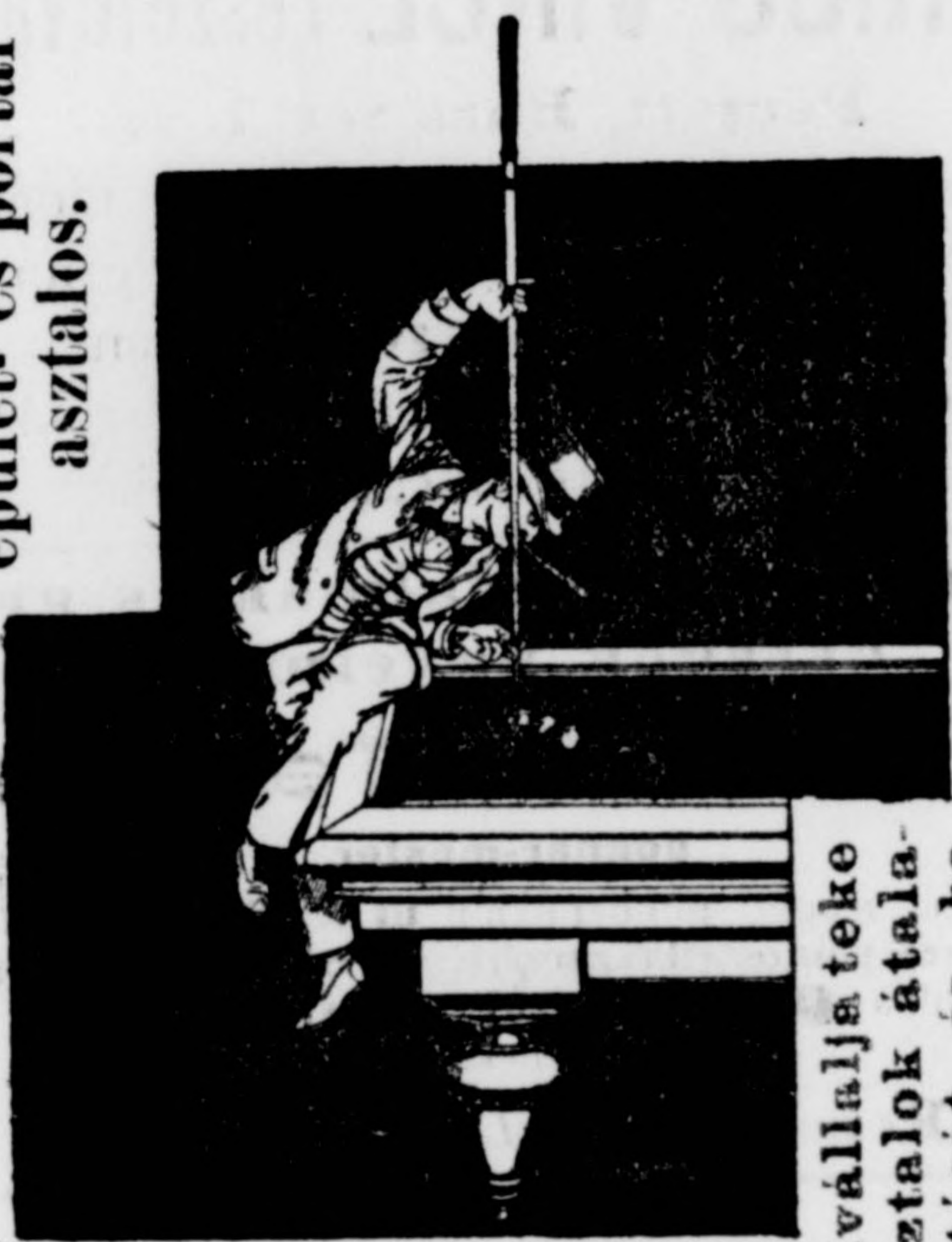
(Schützer-féle házba) helyeztem át.

Tisztelettel:

SCHWARTZ MÓR.

DOMJÁN OTTMÁR

teke, butor,
épület- és portál
asztalos.



Elvállalja teke
asztalok átala-
kítását és be-
huzását.

Pécsett, Árpád-utca 37. szám.



Gyermek ruhák, crém és színes
gyermek köppeney crém és Te-
getkék, ugyszintén **fiu öltönyök,**
sapkák, kalapok, cipők, vala-
mint **női és férfi cipők,** posztó
és bőrből, teli **alsó ruhák, eső-
ernyők;** nagy választéku **férfi és
női nyakkendők** csakis

SPIEGEL JÓZSEF-nél

Király-utca segélyző egylet épületében kayható.

Elegans női ingblouso 1-20—4.



1.000.000

KORONA
ESETLEG A LEGNAGYOBB NYEREMÉNY!!

Az összes 50.000 nyeresmény
JEGYZÉKE.

A legnagyobb nyeresmény a legszerencsésebb esetb.:
1.000,000 korona.

A nyeresmények részletes beosztása a következő

1.000,000 korona

A nyeresmények részletes beosztása a következő:

Korona	nyer.	száma	összes
600000	1 jutalom	1	600000
400000	1 nyer.	1	400000
200000	1	1	200000
100000	2	2	200000
90000	1	1	90000
80000	1	1	80000
70000	1	1	70000
60000	2	2	120000
40000	1	1	40000
30000	3	3	90000
25000	1	1	25000
20000	2	2	40000
15000	3	3	45000
10000	31	31	310000
5000	67	67	335000
3000	3	3	9000
2000	432	432	864000
1000	763	763	763000
500	1238	1238	619000
300	99	99	29700
200	81700	81700	16340000
170	3900	3900	663000
130	4000	4000	520000
100	50	50	5000
50	3900	3900	195000
40	3900	3900	156000
50.000	nyer. és jut.	összesben	13.160,000

Rendelőlevél levágandó. **TÖRÖK A. ÉS TÁRSA** főelárusítók Budapest.

Kérek részemreI. oszt. m. kir. szab. osztálysorsjáték eredeti sorsjegyet a hivatalos tervezettel együtt küldeni.

Az összeget } utánvételezni kérem }
.....korona összegben } postautalvánnyal küldöm. } A nem tetsző törlendő.

Pontos ezim.

Nyujtsunk kezet a szerencsének!
Már sokan szerencsések lettek
egy nálunk vásárolt sorsjeggyel!

Az egész világban a legnagyobb esélyek-
kel bíró magy. kir. szabad. osztálysorsjáték
legközelebb újból megkezdődik.

100,000 sorsjegyre **50,000**

pénznyeresmény jut, tehát az oldaltálló nyere-
ményjegyzék szerint a sorsjegyek felét pénz-
nyeresménnyel huzzák ki és egy külföldi sors-
játék sem képes aránylag ily nagy nyeresmé-
nyeket felmutatni, mint a mi magyar osztály-
sorsjátékunk.

Legnagyobb nyeresmény szerencsés esetben

egy millió korona.

Egészben tizenhárom millió 160,000
korona lesz kihuzva és az egész vállalat ál-
lami felügyelet alatt áll.

Az eredeti sorsjegyek tervszerű árai az I. osztályhoz:
egy nyolcad ($\frac{1}{8}$) frt —.75 vagyis 1.50 korona
egy negyed ($\frac{1}{4}$) „ 1.50 „ 3 — „
egy fél ($\frac{1}{2}$) „ 3. — „ 6. — „
egy egész ($\frac{1}{1}$) „ 6. — „ 12. — „

utánvét mellett vagy az összeg előleges be-
küldése ellenében. Hivatalos tervezet díjja-
lanul. — Megrendeléseket eredeti sorsjegyekre,

f. é. november hó 15-ig

mely napon a huzás kezdetét veszi,
kérünk hozzánk beküldeni.

Török A. és Tsa

BANKHÁZ

Budapest,

V., Váci-körut 4/a.

Fiókbankházak: IV., Múzeum körut 11.
VI., Erzsébet-körut 54.

Sok és nagy nyeresményt fizettünk már
ki vevőinknek és pedig rövid idő alatt körül-
belül három millió koronát.

KIS HIRDETESEK.

I ső rendű, nemes

harzi kanári-madarak

nappal, ép úgy este a világitásnál szorgalmasan és gyönyörűen trillázók és fuvola-szerűen éneklők, darabja 8, 10, 12, 15, 20 márka, a képességük szerint. Elküldés utánvétel mellett; jótállás az élve megérkezésért. — **Ingyen** kap minden vevő 1 drb chemnitzzi képes levelező-lap albumot.

Förster L. Vogel-Versandt Chemnitz i/Sa.

Értesítés.

Van szerencsém a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy **november hó 1. óta**

Kisfaludy-utca 4. sz. a. házba

Dr. Fodor (Goldberger) féle házzal szembe

költöztem.

Tiszteletteljesen

WEISZ BERTA

szülész.

LAKÁS

5 szoba, fürdőszoba (esetleg felosztva is) mellékhelyiségekkel **Klimó-utca 6. sz. a.** bérbeadandó, esetleg a ház el is adó.

DOBSZAY NÁNDOR utóda

Fiedler Mihály

végzett patkoló-kovács

Pécs. Szigeti országút 24. szám.

Uraságok, uradalmak és gazdaságok figyelmébe ajánlatik fent nevezett cég minden e szakmába vágó munkája, különösen **kocsi-kovács**munkák legszebb kivitele és azok czélszerű javítása.

Látképes levelező-lapok.

Pécs városa és környéke legszebb részeiről felvett és legszebben elkészített **látképes levelező-lapok** 10 darab **20 kr.**

Schönwald R.-nél

Király-utca, városház-épület.

Pécs belváros **Király-utca 36.** számú házban

egy tágas bolthelyiség

3 ajtóval, jelenleg fűszer-üzlet, lakással együtt a jövő **május 1-ére** bérbeadandó.

KOLLER IMRE

Pécs, Lánca-utca 7. szám.

Kocsiéptő, kovácsbognár, díszítő, fényező és kárpitos.

Ajánlja magát minden e szakmába vágó munkák olcsó és szolid elkészítésére.

Javítások gyorsan és pontosan.

Uradalmak, uraságok, gazdaságok figyelmébe.

Klein Nándor mű-esztergályos

Pécs, Ferenciek-utca 24. sz.

Ajánlja magát minden e szakmabeli rendelések és javítások olcsó és pontos elkészítésére.

Dobrowolszky Ferenc

szoba-és díszfestő, mázoló. **Pécs, Anna-utca 41.** Ajánlja üzletét mindennemű, a modern kornak megfelelő munkák elkészítésére úgy helyben, mint a vidéken. **Pontos és szolid munka. Jutányos árak.**

Weisz Gyula

uri, női- és gyermekcipész **PÉCS, Irgalmasok-utca 1. sz.**

Ajánlja üzletét mindennemű e szakmába vágó munkák olcsó és jutányos áron való elkészítésére.

Tartós munka. — Finom kiszolgálás.

Bayer és Endresz

úri divat szabók,

Pécs, Kossuth Lajos-utca 24. sz.

Megérkeztek

a legújabb divatu **francia és angol posztókelmék.** Kérünk számos rendelést és törekedni fogunk minden igényeknek megfelelni. **Pontos szállítás, olcsó árak.** Levélbeli megrendelések elfogadottnak.

Nürnbergi József

gőzhengermalmi liszt-kereskedése

Kossuth Lajos-utca 26.

Ajánlja saját örleményű kítűnő minőségű mindennemű

liszt-árut.

Kítűnő kiszolgálás. Naponta friss házi-kenyér.

Legfinomabb faju,

válogatott és kézzel szedett

téli-almák

nagyobb mennyiségben kaphatók. **Martinca pusztá Szlavonia.**

Bővebbet **Pécs, Papnövelde-utca 6. sz.**

Előnyös fekvésű

családi ház kerttel

együtt eladó. **Bővebbet Apáca utca 10.**

Pernecker József lisztkereskedő

Kossuth Lajos-utca 4. Ajánlja saját örleményű, kítűnő jó minőségű mindennemű **liszt-árut.**

Párlan jóat kiszolgálás. — Naponta friss házi-kenyér,

A régi, híres **Madarász- és Szontagh-féle gőzmalom** volt liszt-elárusítója ajánl **kítűnő minőségű**

liszteket

a legjutányosabb áron.

Nürnbergi H.

Szigeti országút 7-ik szám a.

Varga Kálmán kovácsműhelye

Pécs, szigeti országút 70. sz.

ajánlja kizárólagosan szabadalmazott szántó-ekéit, melyek könnyű kezelhetés és egyszerű szerkezetüknél fogva a legszilárdabb talajnál is igen alkalmasak. — Továbbá elvállal minden e szakmába vágó munkát.

Javítások gyorsan és olcsón teljesíttetnek.

Krautzak Ferenc utóda

VARGHA GYULA kovács - mester

Pécs, buza tér 7. sz.

Uraságok, uradalmak és gazdaságok figyelmébe ajánlatik fent nevezett cég minden e szakmába vágó munkája, különösen **kocsi-kovács**munkák legszebb kivitele és azok stilszerű javítása.

Bognár, fényező és kárpitos-munkák elvállaltatnak, azonkívül **lóvasalások is.**

Muska Antal

épület- és bútoraasztalos.

Koporsó-raktár.

Van szerencsém a n. é. közönség b. tudomására adni, hogy eddig **Pálya-utca 41. szám** alatt létezett üzletemet **f. évi november 1-én**

Pálya-utca 44. szám alá

helyezem át, a hol is, mint eddig, törekedni fogok mindenféle megrendelést jutányos áron és szolidan elkészíteni.

JERICS VINCE reszelővágó

Pécs, Buza-tér 7. sz.

Eltompult reszelők és ráspolyok ujjonnan való felvágatása. **Sulyreszelők 2 klgrmmon** felül 1 klgrammonként **26 krba** számittatik. Kérem egy próbamegrendeléssel **szaképzettségemről** meggyőződni.

Uraságok, uradalmak és gazdaságok figyelmébe!

Molnár János

bognár-mester.

Ajánlja magát mindennemű **uj és divatos kocsi** gyors és pontos elkészítésére. **Versenyképes árak.** Jó munka. **Javítások gyorsan és olcsón** teljesíttetnek.

Pécs, Kossuth Lajos-utca 20. sz.

SPITZER JENŐ, férfi-szabó.

Pécs, Munkácsy Mihály-utca 17. l. em.

Elvállal **facon-munkát** angol-szabás szerint a legszebb kivitelben. **Ruhatisztítást** vegyészeti kifogástalanul végez. — **Levelező-lapon** való meghívásra **készséggel** megjelen. A n. é. közönség **becs** pártfogásáért esedezik: **SPITZER JENŐ.** férfi-szabó.

Eladó ház.

Pécs, a belvárosban

Teréz-utca 7. sz.

alatti ház, kerttel együtt **szabad kézből** eladó. Bővebbet **ugyanott a házmesternél.**

Elköltözés miatt a **város közepén** egy

két szobás kényelmes lakás

november végéig átvehető

100 frt évi bér mellett.

Bővebbet **Karl Arthur papirkereskedőnél** **Kossuth Lajos-utca 7. szám** alatt.

Hirdetéseket

igen jutányosan közöl a

„Pécsi Figyelő“ kiadóhivatala.